SOUTHERN NEWS GROUP 美南新闻报业电视传媒集团总社

美南日报 金地产

2019年1月07日 星期一
Monday, January, 2019

SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

全美最大华裔独立多媒体集团・报业・电视・黄页・移动传媒
The Largest Asian Independent Multi-Media Group in USA Newspaper -Television-Yellowpages-Dsign

B1

美南新闻日报(总社)・华府新闻日报・达拉斯日报

PRSRT STD US POSTAGE PAID ALIFE, TX PERMIT #16
美国政府指定刊登法律性质广告有效刊物

今日美国网站 www.today-america.com
美南日报 Southern Daily News
美国国际贸易中心 International Trade Center www.itchouston.org
美南国际电视网 Southern Television
美南印刷厂 U.S.A.Printing
休士顿黄页 Houston Chinese Yellow Pages
休士顿旅游指南 Houston Travel Guide

SOUTHERN NEWS GROUP 40th ANNIVERSARY
1979-2019
美南新闻
Southern News Group

中國熊自助餐 CHINA BEAR
BUFFET RESTAURANT
281.240.8383
營業時間: 週日–週四 (11am~9pm) 週五–週六 (11am~9:30pm)
www.chinabear.com 12755 Southwest Fwy, Stafford, TX 77477
$9.99 午餐週一至週五 11AM – 4:30PM. $12.99 晚餐和全天週六和週日
R03–CHINA BEAR中國熊自助餐C1234567_8

Allwin Insurance Agency
安穩保險
汽車、房屋、商業、醫療、人壽、年金
www.allwininsurance.com
・代理多家・方便比價・價格便宜・保項最佳
楊德清
Office:713-952-5031
Fax:713-952-5032
E-mail:yangdeqing@yahoo.com
6901 CorporateDr Suite 218, Houston, TX 77036
愛客戶如親人，視信譽如生命
I01_ALLWIN安穩1234567C_4

Trinity Funding, Inc. 恆信貸款
NMLS #301604 www.trinfund.com
・房屋貸款・舊款重貸
・利息低廉・經驗豐富
Peter Ma
請電：馬先生
6918 Corporate #A6, Houston, TX 77036
Tel:(713)961-3900 Fax:(713)961-9099
L03–TRINITY FUNDING恆信貸款1234567C_4

Stoa Intl. Realty
專精商業地產
1. 近8號290， 10年櫥櫃、大理石老店熱售！客戶穩定，東主退休，年淨利潤22萬，售75萬，包括地產。
2. 10號東，近Down Town, 賺錢好打理美式五金店熱售！25年以上老店，東主退休，年淨利潤20萬，售95萬，包括地產和50萬存貨。
3. Alief 好學區美房熱售，封閉社區，3臥2個半浴，2500尺，全新裝修，$374,999。
4. 多家大、小型中、美、日式餐館熱售。
王秀玲 ANNA WANG
713-979-8242
R01–STOA共赢房地產 C1234567_4

Southwest REALTY GROUP 住宅地產經紀
Top Producer 王牌地產
專精休斯敦西南區
住宅，投資及管理
許文Wendy Xu
281.886.6416
Office: 713.988.1668
wendyc21sw@gmail.com
微信：wendy022801wang
R01–SOUTHWEST REALTY 德州地產許文1234567C_4

巨大的展示廳，各種櫥櫃、地板、配件等幾百個品種
免費3D設計免費上門估價質優價廉
新張開業 所有櫥櫃 20% OFF
櫥櫃・大理石檯面・木地板
LC CABINET & FLOORING LLC
地址：12569 Westheimer RD, Houston, TX77077
電話：281-809-8788 www.lccabinetandflooring.com
招聘銷售人員 lcabinet12569@gmail.com
有銷售經驗，中英文流利，待遇面談
C08–LC湯米櫥櫃C1234567–8

KW MEMORIAL KELLERWILLIAMS REALTY 房地產經紀人
●德州醫療中心民宿出租（Wyndham Hotel 旁, 舒適方便, 經濟實惠）
–適合醫療人員或學生、病患家屬，長短期出租（可步行到各大醫院）
●Katy 全新住宅 $200,000s & Up, 靠近10 號公路，99號公路, H Mart.
●另有多項買賣出租交易手續費用回饋計劃（詳情請洽）
Luke Bai (白先生) 832-779-2838 (國語)
Kimberly Tran (陳小姐) 832-930-2788 (越語)
lukebai.kw@gmail.com 住家 商業 買賣 投資 公寓 租賃 kimberlytran.kw@gmail.com
R01–ACE地產67C–8

REALM Real Estate Professionals
龔婉瑩 Rosemary Gong
(832)829-4198 WeChat Code
・專精Katy商業地產買賣/租賃, Katy土地買賣及地產開發項目。
・與德州商業精英以及多家權威商業機構建立了良好的合作夥伴關係。
・進一步爲您的投資提供專業、誠信的服務
rosiegong.realestate@gmail.com
24044 Cinco Village Center Blvd, #150, katy,TX 77494
R02–Rosemary Gong龔婉瑩–4Unit–B

Jasmin Tseng (菲菲)
長期照顧、年金、長者保險、健康醫療，人壽、教育儲蓄
專線：713–371–2491
現在就來電預約和咨詢
●代理多家A級知名保險公司
保險經紀人
多一份準備多一份安心，我的專業和用心讓你放心
曾玉菲
10333 Harwin Drive Suite 120E Houston, TX 77036
Jasmin.tseng@yahoo.com
I01–JASMIN TSENG 曾玉菲_567C_4

休斯顿，我们来了！
欢迎致电：713-992-8800
餐馆电脑 功能强大 老板首选
www.menusifu.com
Menusifu 智能点餐系统
北美领先 性价最优
Menusifu
曼哈顿总部 唐人街分部 皇后区分部 休斯顿分部 9900 Westpark Dr Houston, TX 77063 旧金山分部 洛杉矶分部 亚特兰大分部

平安里旅行社 Pally Travel Services, Inc.
平安里程從這里開始… Wechat ID: pallytravel
平安裏獨家新年滑雪團1/1–1/5，特價每人$1050,10/31號前訂購每房減$50.00
波多黎哥5日遊獨家上線
墨西哥坎昆海島休閑度假套餐中文導遊接待
“凡是上門報名參團或者訂購機票，贈送公司訂制小禮品”
Tel:713-952-9898
9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036
E-mail:pallytravel@gmail.com
二十五年老字號，國際航空協會會員

RE/MAX 買賣房屋請找飛雪團隊
全美銷量第一名牌經紀公司 RE/MAX Southwest
Fay Wang 王飛雪
金牌地產經紀
832-858-4838
faywang2008@gmail.com
微信號:faywang2020
15年地產經紀經驗，爲您爭取最高利益
經驗豐富 責任心強
保證短期買掉!
1. 糖城First Colony 最好學區， Clements 高中。近59和Sweetwater。一層樓房，4房2浴2車庫。2200多尺。格局好，采光好。新裝修。$309,000
2. 糖城好學區湖景房4/5房，3.5浴3車庫，2層全磚樓房。院大，占地1萬3千多尺。高檔新裝修。全新雙層玻璃、新橱櫃、大理石、新地毯及新裝洗手間等。Clements 高中、Fort Settlement 中學、commonwealth 小學。$469000
3. Katy 好區，近 2000 呎，一層樓房。最佳投資房！可以收租每月$1500，4房2浴，好地段，優秀學區。僅售$167,000。
4. 2800 呎，米城 Heritage Colony。兩層紅磚房，漂亮及高檔室內裝修，大理石，木地板等，僅售$326,000。
5. 醫療中心，2房 1.5 浴 Townhouse,安全社區，帶游泳池及網球場等，僅售$129,900。
買賣房屋，免費提供3天搬家車使用，免費送部分室內裝修，裝潢
R01–REMAX–WANG, FAY 王飛雪67C_8

一紙認證讓零基礎小白變大牛，十萬美元年薪不是夢？
一對一、手把手，帶您走進數據時代！
www.lanecert.com
馬雲說：“人類正從 IT（Information Technology）資訊技術時代走進DT（Data Technology）數據技術時代，雲計算, 大數據正在改變世界。
無需專業背景, 零基礎, 只需經過3-4個月的學習和練習, 就能成為Cisco互聯網專家或者大數據分析專家, 就能輕松找到年薪10萬美元的工作。
我們是政府授權的職業培訓學習， 專業提供培訓、實習、就業三位一體一條龍服務。
失業人員可申請免費學習。
www.lanecert.com Email: info@lanecert.com
Phone:832-539-3333 | 972-268-7129 | Cell:682-333-3292
休斯頓分校： 12989 Bellaire Blvd #4A, Houston, TX 77072
達拉斯分校： 930 W Parker Rd, Suite 501, Plano, TX 75075
適用人群： 沒有工作者、留學生、對現有工作不滿意者。
休斯頓分校公開課：每週六1:00PM-4:00PM
S02–LANECERT–INC思科網絡培訓中心1234567C_8

全旅假期
713-568-8889
WWW.CHINATOURUS.COM
公證、認證、全球簽證
日本/韩国/泰國/台湾 6天豪华游！ 买一送一
埃及郵輪深度遊 10天 $699/人 減$100/房(年底前報名)
東方快車: 西藏 新疆 北極光 坎昆 中南美 豪華郵輪
2019 春季 特價 機票$639： 上海 廣州 福州 成都 昆明 桂林 $580 台北 越南
$888 起 含機票+日本+上海團
美東 美西 黃石 特价减20%
江南遊 $1 or $399 含上海來回機票，可停台灣
特價團：中國、日韓、東南亞、歐洲、南美、加拿大
中國簽證：$170 太空中心門票：$18 德州团减10%
微信：CHINATOURUS 7001 CORPORATE DR. SUITE 210 TX 77036(美南銀行后栋)

餐飲業創業及投資良機
位Walmart商場內，人潮多，投資額低，地點佳，地點分佈於休士頓、達拉斯、奧斯汀及聖安東尼市，有興趣者請聯絡
Email: cctlmanagement@gmail.com
中文: (281)650–6357 English:(832)818–8656

60天內賣出您的房子
否則我付您$1,500元!
買房保證爲您節省$5,000元
否則我付您$1,000元!
團隊電話:713-818-0891、281-766-8481
或上網: www.annayegroup.com properties@annaye.com
20餘年房地產經驗，全職服務，專業誠信
金盛地產 RE/MAX Fine Properties
ANNA YE 葉安娜
廣東話、普通話
R01–ANNA YE 葉安娜5C_8

喬遷新址
房子+車子=省了銀子
許宏婷 Winnie Hui
CLU CPA CPCU FLMI
Agent
9889 Bellaire Blvd.,#A132. Houston, TX 77036
(敦煌廣場 A棟二樓132室)
Bus: 713–729–2323
Cell: 281–772–3972
Fax: 713–729–2327
winnie.hui.pwnr@statefarm.com
現誠聘說中文辦公職員
當您把汽車和房屋一起投State Farm*開始，就可平均節省$763保費！*更可享受State Farm代理人的個人化服務，適合的保障，迅速公平的理賠！
向更好邁進™
現在就打電話給我！
State Farm™
*每戶平均年度節省金額是以2010年全國性問卷調查中報稱在使用State Farm後獲得節省的新投保人為根據。State Farm保險的保單、申請表格，以及必要通知均以英文書寫。
1205075 State Farm–Bloomington, IL
I01–STATE FARM–HUI許宏婷1567C_8

更多的折扣
黃永瑞 Sean Wong
Agent
7035 Highway 6 North Houston, TX 77095
Bus: 281–550–0555
Cell: 832–259–0122
Fax: 281–550–0100
sean.wong.pymw@statefarm.com
省下平均$480！*
讓我幫您獲得所有該得的折扣，還有適合的保障！
向更好邁進™
現在就打電話給我！
State Farm™
*每戶平均年度節省金額是以2010年全國性問卷調查中報稱在轉用State Farm後獲得節省的新投保人為根據。State Farm®保險的保單、申請表格，以及必要通知均以英文書寫。
1205004 State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company – Bloomington, IL
I01_SF黃永瑞1456C_8

SUNBLOSSOM WOODS
4545 Cook Road, Houston, TX 77072
陽花木
SUNBLOSSOM WOODS 4545 COOK RD
我們關愛——這使我們與衆不同
・步行可達小學,初中,高中
・位置方便,靠近香港超市多元文化社區
・寬敞的兩、三居室户型
・獨特的Townhouse房型
・每户備有洗衣烘乾機連接口
・有單面玻璃拉門相連的私家露臺*
・房間帶微波爐和壁爐*
・每間卧室帶吊扇
・寬敞游泳池
・多語種、全方位的專業管理及維修服務
・住户活動室帶厨房設備
・新裝修房間：鋪設瓷磚、木地板
・自動封閉式電動門、警衛巡邏
*僅供特選單元
Tel.713–581–2147
www.sunblossomwoods.com
woods@stonemtn.com
辦公時間： Monday ~ Friday:9am~6pm Saturday: 10am~5pm Sunday: 1pm~5pm
姊妹公寓： 陽花山 713-581-2110 陽花知意公寓 713-581-2089 陽花園 713-581-1127
STONE MOUNTAIN PROPERTIES 石山地產
Professionally managed by Stone Mountain Properties
www.stonemtn.com
A08_STONE石山地產陽花木1357C_8

从B级到A级，通缉杀人疑犯覃志钢

2018年10月23日晚上七点左右，他在广东省陆丰市甲子镇一家五金厂的宿舍内，涉嫌杀害了厂里的员工付建（化名）夫妇，然后逃离现场。监控视频拍下最后的画面显示，他从宿舍小门里闪出来，往大山的方向跑了，迅速消失在镜头中。

这是他第二次逃跑。第一次逃跑是在三年前，他涉嫌用柴刀将广西河池市环江县的一家五口砍伤，造成三死两重伤。事发当天下午，环江县公安局发布通告，悬赏2万元缉凶。一周后，公安部刑侦局的新浪微博也发布了悬赏令，覃志钢的名字被列入公安部B级通缉令在逃人员的名单中。

“逃亡的三年间，覃志钢为了逃避警方抓捕，隐瞒身份，将广西籍伪称为贵州等省籍，还用过莫小明、莫小华、蒙小明等化名。”陆丰市公安局的工作人员称。在广东陆丰犯案时，他使用的是名字是“莫小明”。

11月23日，公安部发布A级通缉令，全国缉捕在广西环江、广东陆丰两地杀害五人的犯罪嫌疑人覃志钢。广东、广西两地警方也形成联合办案组。

但至今，覃志钢仍未落网。

陆丰双命案

10月23日，广东省陆丰市甲子镇一家五金厂里发生了一起命案。当晚九点五十分左右，该厂的员工付建夫妇被发现死在宿舍里。

所谓的宿舍，不过是厂旁一个十平米左右的小院子，院子里用蓝色彩钢瓦搭起了五间小房子，住了三户人家。他们都是厂里的工人。

付建夫妇住在右手边第一间。付建三十多岁，“是个身材矮小瘦弱的湖南人，”五金厂老板吴凡（化名）回忆。付建在厂里干了五、六年，懂技术，负责维修生产螺丝的“打头机”，是厂里的“师傅”，每个月能挣一万多。

中间的房间住着陈庆（化名）夫妇，最后一间的住户名叫“莫小明”。

当晚，陈庆是第一个发现命案现场的人。那天晚上，工人们如同往常一样聚在一起聊天，但等到九点半，也没见付建出来。“付师傅怎么没来？”陈庆问。“他屋里电视开着，声音挺大。”一个工友说。

九点五十分左右，陈庆推开付建房间的窗户，探头一看，两夫妻已经倒在地上，满身是血。

“付建躺下啦！”陈庆跑去找老板吴凡。吴凡的儿子站在门口扫了一眼：命案现场并不凌乱，看上去没有打斗过的痕迹。地上一大片血迹，付建趴在麻将桌底下，腿上似乎有伤，再往里看，付建的老婆也躺在地上，脖子和脸上都是血，身上有类似刀割的伤口。

救护车来时，夫妇俩早已断了气。

这起案件被陆丰市公安局命名为“10·23”双命案。经过侦查，警方将目标锁定在同厂工人“莫小明”身上。事发后，“莫小明”消失了。

路口的监控视频拍到了“莫小明”最后的身影。晚上7时12分，天色已经暗下来，他从宿舍的小铁门里闪出来，往右边跑去，那是山的方向。几秒钟后，黑影消失在镜头中。

经过DNA比对，警方发现，“莫小明”是个化名，嫌疑人的真名叫覃志钢，是公安部刑侦局悬赏一万元缉拿的B级通缉犯，曾在广西河池犯故意伤害案致三人死亡。

“可以确定，‘10·23’案件的嫌疑人就是覃志钢。”11月28日，广东省陆丰市刑侦大队长余警官告诉新京报记者。

案发两天后，由陆丰市公安局发布的通缉令贴满大街小巷。从警方公布的信息和视频截图上看，覃志钢今年39岁，身高约170厘米，体型健壮，长脸、浓眉、眼皮下垂，厚嘴唇，笑起来很憨厚。唯一有辨识性的特征，是眉宇正中间一处竖向的疤痕。警方悬赏20万寻找他的踪迹。

“在陆丰犯案后，对覃志钢的通缉令从B级升为A级。”甲子镇党委协助政法工作的人员解释，“这是在全国范围内发布的级别最高的通缉令。”

A级通缉令是公安部认为应该重点统计的在逃人员而发布的命令，适用于案情重大或突发恶性案件；B级是公安部应各省级公安机关的请求而发布的缉捕在逃人员的命令。

事发当晚，五金厂宿舍的小铁门上多了一把红色的U型锁。事发突然，小院里一直保持着案发当天的样子，门边的水桶里泡着没洗的衣服。白色的封条在蓝色的彩钢板上打了个大大的叉。

工人“莫小明”

工人们最后一次见到“莫小明”，是事发当天傍晚六点半。他下了工，站在车间门口和同车间的工人李汉标交接当天机器的用料。这几乎是他们每天唯一的一次交流，虽然同属一个车间，但莫小明是个沉默的人。一问一答之后，莫小明出了车间，往宿舍方向走了。

这是一家私人经营的小工厂，主营螺丝生产，只有十余个工人。

莫小明是厂里的杂工，负责照看机器、收螺丝、填料等。螺丝生产主要靠机器生产，但还有些工序需要人工完成。厂房的墙上乌黑一片，灯光昏暗，弥漫着机油的味道。机器开起来，都是金属的撞击声，即使面对面说话，也要用喊。工人们身上蹭着油泥，手上黑乎乎的。这是一个脏累的活，莫小明自从2017年3、4月份进厂后，每个月工资3800元。

老板吴凡对莫小明很满意，这个健壮的男人不爱说话，但工作勤快。年底破例给了他3000块钱奖金，今年还把工资涨到了4000元。

案发一个多月后，工友们提起这个人，只记得他很勤奋，做工很卖力。除此之外，再也找不出其他的形容词。

在他们眼中，莫小明很“普通”。“长相不丑也不好看、身高不高也不矮、身材不胖也不瘦。”工友回忆。他们无法准确描述出他的样子，思索半天，只能说出“和通缉令上一个样。”

“不知道为什么要杀人。”工人们说。在他们印象中，莫小明没和付建起过冲突。唯一的一次，是付建批评过他几句。“也没有真的骂他，根本不算个事。”有工人说。

2018年八、九月份，付建送孩子回湖南老家，离开了三四天。莫小明试着修机器。“你不要乱动，付师傅回来要怪的。”李汉标提醒他。莫小明一歪头：“我会修”。

付建回来后果然不乐意了。他发现莫小明动了机器，责怪他乱搞，莫小明很生气，下午就罢工了。

工人禹永均记得，那天下午，他带着莫小明四处闲逛散心，把附近的五金厂都参观了一遍。但第二天，莫小明依然没上班，老板吴凡亲自去劝，直到第三天，他才恢复工作。“那是他进厂以来唯一一次请假。”禹永均说。

在五金厂里，莫小明几乎没有朋友。禹永均算得上是和他比较亲近的人。

“刚进厂时，他什么都不会，我教他骑摩托，带他去买了电视机。”禹永均说，莫小明在陆丰的一年半，电视机几乎成了他唯一的消遣方式。“他一下班就回宿舍煮饭、看电视，从没见他出去玩过。”

今年春节过后，莫小明在禹永均的怂恿下，花480元买了一部翻盖手机。因为没有身份证，禹永均还用自己的身份证帮他办了电话卡。

“身份证丢了，回贵州老家一趟要一个月。”上工三、四天时，覃志钢曾经用这个理由应付了老板吴凡。

莫小明告诉禹永均，他从没用过手机。禹永均给他下载了微信，教他如何添加附近的好友。之后的一段时间，莫小明经常捧着手机，取了个微信名叫“挺有”。

“他不会用手机打字，认字也不多，对方发来消息，一句话中他总有几个字不认识，跑来问我。我就教他发语音。”禹永均说。莫小明通过附近搜索加了好几个女孩子，一加上就发语音：“交个朋友啊，我请你吃饭。”工人们笑话他不会聊天。

买了手机一个月后，他告诉禹永均，不聊了，一个人都没约到，都是骗人的。

小村庄里的命案

那是林萍最后一次见到覃志钢，不到一年，她听说覃志钢砍人的消息，被砍的是她老公的妹妹覃荣一家。

“他知道林萍结婚了，认为是我从中牵线，把他老婆介绍给我哥哥。对我有怨气。”覃荣说。

覃志钢第一次表露出对覃荣的敌意是在2015年的农历八月十五。

覃荣记得，那天覃志钢曾拎着柴刀过来，质问她为什么要把他老婆介绍给别人。她说没有，覃志钢骂了几句，走了。傍晚，他又握着刀在村口要砍覃荣的老公。

出事前几天，覃志钢提出要和覃荣的妈妈“当面谈谈”。“我妈妈和一个干部一起来了，他又不说了。”覃荣告诉新京报记者。几天后，覃志钢就举刀挥向了她。

2015年9月30日早上六点多，天刚蒙蒙亮，村里的人还在睡觉。覃荣领着大女儿在村口等车。小姑娘刚上幼儿园一个多月，学校在镇上，每天早上，校车来村里接她。

覃荣有三个孩子：一个儿子和两个女儿。9岁的儿子是她第一个孩子，大女儿四岁，小的刚一岁半。

覃志钢从小路走过来，手里提着一把柴刀。“你为什么把我老婆介绍给你哥哥？”他问。“我没有……”覃荣记得，她的话还没说完，柴刀已经落在头上。

覃荣的老公在家里听见村子里吵吵闹闹的声音，爬上屋顶看热闹。看了三、四分钟也没见到人，再下楼时，命案已经发生。

“杀人啦！”那天早上，曲洞屯的村民是在他的叫声中醒来的。之后，屯里人再也没见过覃志钢。

覃荣醒来时，已经是十多天之后。她躺在环江县人民医院的病床上，家人告诉她，两个女儿当场死亡，73岁的婆婆也因伤重，在医院不治身亡。

9岁的儿子虽然活过来了，但背上留下了一条十多厘米长的伤痕，从颈部延伸到背上，像一条蜈蚣趴在身上。

“命案发生后，工作组第一时间调配了警力，在附近区域搜索、设卡，带着老百姓搜山，搜索了一个月。”环江毛南族自治县公安局刑侦大队的工作人员说，“但山形复杂，没能发现覃志钢的踪迹。”

覃荣在医院住了几个月才出院。她的右眼瞎了睁不开，额头上有几道奇怪的凸起，像被压坏的道路，坑洼不平。“被砍了好几刀，从这里一直砍到眼睛边上。”这个34岁的女人个子矮小，右眼紧闭，她低着头扒开头发，想向人展示头上的伤疤。

回到屯里，她不敢住在家，一直借住在亲戚家。两个女儿和婆婆的照片，悬挂在老屋正对着大门的墙上。

二十多天前，覃荣从派出所民警那里得到消息——覃志钢又涉嫌杀人了，害怕得睡不着觉。“害怕他再回来。”

11月17日，广东省市县三级公安部门联合，在覃志钢曾居住过的海丰县城、可塘、梅陇、淘河、赤坑等镇张贴通缉令告示。广东陆丰、广西环江两地的警方也形成了联合办案组。但覃志钢至今未落网。

覃志钢逃跑后，留下6岁的儿子给爷爷奶奶抚养。奶奶带着孩子躲到外面，至今没敢回屯里。为了补贴家用，60岁的覃父不得不外出打零工。覃家的二层小楼，多数时间空无一人。

“有什么话想和覃志钢说？”记者问。覃父沉默了一会儿，叹了口气，“喊他回来投案自首吧，孩子不能没爹没妈呀。”

泌尿專科 何秀鈞醫師
DR. DAVID S.C. HO, M.D.
713-796-1500
德州大學醫學博士 田納西州大學醫學院專科 德州專科醫師執照 任教德州大學醫學院及貝勒醫學院
專業治療
腎移植，攝護腺疾病，腎，輸尿管，膀胱疾病。男性性功能障礙，不育。
(中英文應診)
我們接受Medicare
★SCURLOCK TOWER
6560 Fannin, Suite 1554 Houston, TX 77030
D03UR-HO, DAVID 何秀鈞醫生1234567B_4

中興牙科
植牙/矯牙/鑲牙/洗牙/補牙/拔牙
特色服務
口腔外科背景 | 最新植牙技術
擅長智齒拔除 | 快速無痛微創
快速隱形矯正 | 陶瓷貼面美牙
無痛根管治療 | 全瓷牙冠牙橋
接受主要牙科保險和政府計畫
CT掃描 精準植牙 品質修復
FIRST CENTRAL DENTAL
• 20餘年臨床經驗
• 上海交通大學口腔醫學院口腔頜面外科醫學博士
• UT聖安東尼奧牙醫學院牙醫博士
• 原蘇州大學附屬口腔醫院副院長
• 原UT, Baylor College of Medicine 博士後
9889 Bellaire Blvd #103
Houston, TX 77036
(敦煌廣場面Bellaire入口)
Phone: 281-501-0520
網址和網上預約:www.fcdus.com
Email:firstcentraldental@outlook.com
劉興坤牙醫博士
XingKun George Liu
D.D.S., M.S., Ph.D.
D02-FIRST CENTRAL中興牙科1234567B_8

ZEN DENTAL CARE
楊臻牙醫博士 湯海瑩牙醫博士 葛涇遠牙醫博士
ZANE YANG DDS HEIDI TANG DDS JENNIFER GE DDS
德州大學牙醫學院畢業 德州大學植牙 Preceptorship 畢業
3D 齒離認證 (CEREC) 直線鋼絲矯正認證 (Straightwire)
美國牙醫協會會員 (ADA) 美國矯正協會會員 (AOS)
牙齒全科
• CEREC 碳瓷牙
• 鋼絲及隱形牙齒矯正
• 一般及手術拔牙
• 活動及固定假牙
• 人工植牙、根管治療
• 一般及深度潔牙
• 兒童牙科包括麻醉
• 超薄烤瓷美容貼面
◆全新數碼X光減少輻射
◆高溫高壓消毒安全乾淨
◆接受各種保險收費合理
◆設備精良而且環境優雅
◆地處華城中心交通方便
週二至週五 9AM~6PM
週六 請電話預約
713-773-9889
E-mail: drzaneyang@gmail.com
6609 W. Sam Houston Pkwy S., Suite 203, Houston, TX 77072
D02_ZEN楊臻牙醫34568_16

敦煌植牙 牙周病專科
Dunhuang Periodontics $ Dental Implants PA
激光牙周病治療
無刀片牙齦萎縮治療
牙齦牙床植骨手術、
美容複雜植牙手術，
併發症處理
8月特價 美 白牙齒 $199
陳志堅
牙周病植牙專科醫生
Jennifer Chen
D.D.S.M.S
Board Certified Periodontist
二十多年牙科臨床實踐經驗
德州大學休士頓牙醫學院牙周病專科
上海第二醫科大學口腔學院牙醫博士
美國牙周病學會會員
國際植牙學會會員
最新E4D電腦制牙最新科技一次完成
三維X光機 全新激光治療機
www.drchenimplant.com
中國城診所
9889 Bellaire Blvd., #322
Houston, TX 77036(敦煌廣場)
(713)995-0086
糖城診所 Delight Dental
3524 Hwy 6 South
Sugar Land, TX 77478(大華超市旁)
(281)565-0255
drchenimplant@gmail.com
delightdental@gmail.com
D02_DUNHUANG 敦煌植牙_1234567B_8

吳軍醫生
DDS MSEE PhD
美國兒童牙科認證
兒童口腔專科牙醫
美國兒童口腔協會會員
德州兒童口腔協會會員
美國口腔協會會員
國際口腔研究協會會員
百利兒童牙科
Medicaid & Chip PPO保險
上萬例治療經驗，擅長兒童牙齒修復，根管，各種牙冠，牙外傷急救，及早期口腔矯形。低輻射的數碼X光機，笑氣和口服鎮靜劑代替全麻，全程陪同，家長安心又放心。
713-636-3868
(中國城) 9750百利大道，二樓250
www.bellairekidsdental.com
832-321-5930
Katy (家庭全科) 5205 S Mason Rd #160
www.wudentalcare.com
D03PE-Bellairekids 百利兒童牙科B67_8

時代牙醫中心
營業時間(七天):Mon-Fri 9:30AM-6:30PM Sat. & Sun 10:00AM-6:00PM
設備全新 嚴密消毒 收費合理
十餘年牙科經驗 為各界人士服務
主治
人工植牙 (Dental Implant)
根管治療 (Root Canal Treatment)
烤瓷牙冠,烤瓷嵌體當天一次完成(One Visit)
牙齒美容矯正(隱形牙箍)及一小時漂白(One Visit)
固定牙橋
全口假牙
部份假牙含或不含鉤子(Attachment)
各類牙齒拔除及手術智齒拔除
一般成人及兒童牙科
全口口腔重建
牙周病治療
一般及深部洗牙
各類牙周病(牙槽骨及牙齦)修補手術
薛志剛牙醫博士 Steven Xue, D.D.S.
●美國牙醫學會會員 ●國際植牙學院院士(FICOI)
●美國南加州大學牙醫博士(USC) ●上海第二醫科大學口腔醫學院牙醫博士
電話:713-773-9971
傳真:713-773-0336
地址:9888 Bellaire Blvd. Ste 120, Houston, TX 77036(黃金廣場內)
電話:281-988-5930
Email:universedentalcenter@gmail.com
地址:12989 Bellaire Blvd. Ste #6, Houston, TX 77072
※歡迎各種牙科保險及Medicaid under 21
醫生及工作人員通曉英、國、滬、粵、臺等

ALLCARE MEDICAL CENTER 惠康醫療中心
內科診所
姚聖坤醫學博士 (BOARD Certified, ABIM)
蘇州醫學院醫學系畢業
中國醫學科學院阜外醫院心臟專科醫師
德州大學醫學院內科住院醫師畢業
Memorial Hospital Southwest主治醫師
服務項目:
• 各種內科 • 血尿化驗
• 各種疾患 • X-Ray
• 外傷與急診 • 心電圖
• 正常體檢 • 隨到隨診
713-779-3355
9110 Bellaire Blvd., #E, Houston, TX77036 (頂好廣場內)
接受保險、Medicaid & Medicare
周一到周五8:30AM-5PM
牙科診所
高峰牙醫博士
●北京醫科大學口腔系畢業
●德州大學兒童牙科住院醫師畢業
●M.D. Anderson口腔腫瘤專科畢業
●隱適美(Invisalign)矯正 Certified
●Hands On人工植牙 Certified
★最新CEREC電腦製牙，堅固美觀，一次完成
★最新隱形矯正，老少兼宜，無需拔牙
★最好品質的植牙材料
●成人牙科 ●兒童牙科
●矯正牙科 ●美容牙科
●牙周病治療 ●人工植牙
713-773-9621
9110 Bellaire Blvd., #P, Houston, TX77036 (頂好廣場內)
周一到周五 9AM~6PM
周六 9AM~4PM
D03FA- ALLCARE CENTER姚聖坤醫生1234567B_8

微笑牙科 王成醫師
洗牙，补牙，镶牙，植牙，根管治疗，儿童牙科，二十年臨床經驗
設備精良，环境舒适，價格合理，交通便利，接受多种牙科保險
王 成
牙醫博士 D.M.D.
波士頓大學牙醫學博士
中國醫科大學口腔醫學碩士
美國牙醫協會會員（ADA）
原Jefferson Dental Clinics 門診主任
N20笑氣鎮靜
全新的無痛治牙體驗
8516 Bellaire Blvd,Houston TX 77036
電話: 832-831-4956
位於時代廣場（金殿和小肥羊火锅之間）
微信:wesmiledental

百利牙科 Bellaire Dental
營業時間:週一至週六 9:00-6:00
成人牙科 兒童牙科
老人牙科 急症處理
李東方
DDS MS PHD
二十餘年牙科臨床經驗
• 原北京醫科大學口腔醫院修複科副主任醫師
• 北京醫科大學口腔醫學院牙醫畢業
• 北京醫科大學口腔修複學博士
• 德州大學牙科材料學碩士
• 德州大學牙科學校修複專科住院醫師畢業
收受各種牙科PPO以及政府保險
中國城 悅來海鮮 Fiesta 百利牙科 百利大道 Gessner 路公路8
(位於Fiesta廣場，悅來海鮮酒家隔壁)
電話:281-888-5955 地址:8880百利大道,Ste F, Houston, TX 77036
D02_BELLAIRE百利牙科567B_8

曾家達 牙醫博士
Office: (281) 261-0555 Fax: (281) 261-5559
Preferred Dental Care
General & Cosmetic Dentistry
服務範圍:
補牙、拔牙、安裝假牙、牙齒美容、牙周病、牙床外科手術、根管治療、最新特殊技術、牙齒漂白、牙套、牙橋、兒童牙齒防治、以最新式科學儀器爲大家服務。
沒有保險另有優惠
4723 Highway 6, Missouri City, TX 77459
www.mypreferreddental.com
staff@mypreferreddental.com
曾家達牙醫博士
David D. Tsang, D.M.D., M.P.H.
D02-PREFERRED 曾家達56B_8

侯大任 臉部整形 美容專科 醫學博士
Tang Ho, M.D., M.Sc.
UT-Houston Facial Plastic & Reconstructive Surgery
中國城門診中心正式開張
歡迎事先預約
Email : utfacialplastics@uth.tmc.edu
電話：(713)486-5019（中文）
地址：9999 Bellaire Blvd #760, Houston TX 77036（恒豐大樓七樓）
通國、英語
★約翰霍普金斯大學醫學院醫學博士
★貝勒醫學院耳鼻喉頭頸部外科專科醫師
★約翰霍普金斯大學醫學院臉部整容專科醫師
主治
1.鼻息肉、鼻中隔彎曲及鼻部疾病。
2.去眼袋手術及淚溝填充注射。
3.肉毒桿菌(Botox)去除臉部皺紋、瘦小腿、瘦臉。
4.玻尿酸(Restylane, Juvederm)隆鼻、墊下巴、去法令紋。
6400 FanninSt Suite 2700, Houston,TX 77030 (醫學中心內) Fax: (713)383-1410
www.ut-ent.org
D03PL_UT侯大任1234567B_8

中美教育的四大差异给我们哪些启示？



随着教育形式的开放和多元化，越来越多的学子“走出国门”去国外留学，其中很大一部分人选择了美国留学，小编为您分析了中美教育的差异性，希望能给您提供参考。

中国式批评VS美国式表扬

中国的父母普遍对孩子的未来充满了期望，他们希望孩子将来有一天有所成就。于是对孩子严格管理，规定好孩子“该做什么，不该做什么”，中国的家长特别看重孩子的成绩，希望孩子的任何方面都能与别人的一争高下。为了让孩子更优秀，他们会积极督促孩子学习，给孩子报各种学习班、特长班。孩子的成长过程中总是会犯点错误，一旦孩子犯了错误，父母第一时间想到的是批评和指责孩子，殊不知这样会给孩子造成心理压力，过度的掌控孩子会给孩子造成负面影响。

美国人同样有很强的竞争意识，他们张扬个性，崇尚竞争。但美国父母的管教方式上体现出的特点是“高要求、高鼓励、高表扬”，他们更愿意鼓励孩子“付诸行动”、“去做”、“去尝试”。他们认为孩子是一个独立的个体，应当给孩子予以平等和尊重。在孩子的成长过程中，他们认为，孩子想做什么或者想要什么，都是有原因的，会支持孩子的意见，并适当地引导说明。他们会让孩子意识到家长不能代替他们做出选择。这样有利于孩子养成天真、坦率的性格，但不容易培养他们是非观念。

中国式按部就班VS美国式独立自主

大多数中国学生的未来都已经被设定好方向，从幼儿园-小学-初中-高中-大学。对于许多中国学生来讲，当下最重要的事情就是学业。中国式教育是刻板的，对于中高考，每个人只有“一次机会”，必须把学习放在第一位，重复的做题，重复的考试。他们不知道自己的爱好是什么，也没有太多时间顾及自己的爱好。

而美国学生则相反，从教育机制上，一位美国教育学家说过，在美国受教育的机会不是一次性的，而是阶梯性持续性的，换言之，美国教育持续不断地将教育的机会给那些曾经想放弃受教育机会的人。那么，美国学生，在选择的时候，他们往往是自觉的，而不是被动的，他们知道自己为了什么而选择，又为了什么而放弃，即使这仅仅是个短期计划。

中国式理论VS美国式实践

中国学生学习的知识量和难度系数会比同等年龄的美国学生复杂的多，中国学生在学习时“两耳不闻窗外事，一心只读圣贤书”。由于很多知识、理论性的东西都是死记硬背的，很多思维模式就限定在了一个圈子里。而且，很多书本上的知识比较老旧，与社会脱节。一旦进入社会，就会束手无策，感觉学习的东西根本派不上用场。

相反，美国学习的知识要比中国学生浅显得多，却能与社会实际相结合，易于解决实际。比如，在一次美国高中的数学课上，老师问：“现在是12点整，时针与分针正好重在一 起，请问要经过多少时间，时针与分针才能再重合？”老师话音刚落，美国学生的反应是不约而同地拨动腕上的手表，用这种实践的方法去解决问题，自然会明白知识的意义。

中国式竞争VS美国式合作

中国的教育特别看重孩子的分数，分数和排名是我们的命根，展现出我们教育的功利性和浅表性，最后教育成为了分数和奖状的畸形竞争。为此，我们付出了沉重的代价。学生与学生之间的关系本来该是友好的、和谐的，但排名会恶化这些关系。排名加剧了同学之间的竞争，使学生过早地认识到社会的残酷性，导致青少年缺乏同情心，不愿相互帮助，失去了同学间的真诚友谊，学习成绩好的同学变得自私，不愿帮助后进同学。

美国式教育更注重的是学生之间彼此倾听和交流，合作和分享。同学之间的交流不仅能互相启迪、开拓视野，还能增加同学间的友谊和社会交往能力。小组讨论也是美国课堂的基本形式，学生们共同讨论一个话题，各抒己见。在这个过程中倾听他人的意见，尊重对方的情感，分享学习的快乐。这是非常值得我们借鉴的地方。

我们应该清醒地看到，各国的教育都有利弊，尽管中美教育存在如此大的差异，但我们国内的教育也在不断完善，以适应现代化教育的要求。留学是一个很好的机会去开拓视野、激发自身潜能，体验不同的社会环境，更有充足的时间去独立思考人生。

中美教育对比：哪种才是你想要的人生？



又是一年申请季结束。我们在感叹今年的美高申请又是“史上最严峻的一年”的同时。也有越来越多的家长在咨询的过程中在询问。现在美国的高中申请这么难，为什么我们还要出去读高中呢？出国读美高的意义到底是什么呢？到底是什么原因值得我们这么打破头也要去竞争那几个少之又少的顶级美高的名额呢？

大学升学的优势固然是申请美高的主要原因。实际上大学升学的优势仅仅是一个结果。那么是什么导致了我们去读美国的中学就更加容易进入顶级的美国大学。其中的过程或者说教育的方向、方式的不同才是根本原因。今天就为大家总结一下，藤小浩对中美教育之间差异的理解，以供大家的参考。

育人目标：美国教育相对来说，不是很重视“基础知识”的学习，较为看重学生对于“创造能力”的培养，所以才会有美国白领不会算10减6等于几这种貌似“可笑”的段子存在。在美国，普遍认为要趁年龄小的时候抓紧培养孩子的创造性思维，而中国教育则特别重视所谓的“双基”，重在锻炼“基本功”，不太重视对于学生创造力和思维能力的培养。美国的学生是“低分高能”，而中国的学生是“高分低能”。因而世界500强企业在招聘时，更愿意接受来自中国的学生。在他们看来，中国的教育是培养“知识的奴仆”，而不是在“育人”。

为谁而学：美国教育告诉学生学习是自己的事，让学生自己去思考，想学什么东西，从而学生一般学的主动、灵活、高兴，有兴趣。 而中国的教育往往是要事先给学生做出繁琐的各种规定，该学什么、学多少、什么时候学、该怎么学等等，中国的学生视学习为功利，因而习惯于应付，学习是家长、老师的事情，是为升官发财、找工作而学，学的被动、教条、无奈。

课外生活：中国的家长一般来说很少允许孩子参加真正社会的活动。但在美国，小孩一旦走进校门就开始了真正的社会活动。美国的课外活动是由学生自发参与和组织的，经费也是大家共同出资、共同寻求帮助。可能9岁的孩子会帮邻居清洗洗衣机，一次8美元，为别人演奏获取报酬等等。用赚来的钱发起活动。当然并非所有的活动都是为了赚钱，也有很多孩子是以义工性质在进行活动，望望会更加能够体会到真正的社会是什么样的。总而言之，在美国，孩子接触社会环境的方式方法非常普遍，他们认为教育即是生活。

课堂： 中国教育善于给孩子一个总结，把学生教到没有问题就好。美国的教育更善于给孩子一个启发，让学生能够不断提出新的问题，突破常规的思路。中国的课堂要举手发言，美国的课堂鼓励自由发言。中国的课堂如果对老师的结论有不同的意见会遭受批评，而在美国的课堂上则尝尝会受到表扬。中国的课堂讲究纪律，美国的课堂讲人权。

师生关系：一日为师终生为父，是中国教育的代名词。孩子从刚踏入学校的一刻起被灌输的就是老师是高高在上的。而在美国，即便是教授也没有什么权威可谈，在美国没有人承认权威。中国孩子盲目崇拜老师，总觉得老师都是对的，中国的老师喜欢保持威严，不苟言笑，美国老师喜欢和小孩子一起聊天，是要好的朋友的关系。

班级人数：按照我国的教育法，明文规定每个班级的学生人数不能超过45人，但一些二三线城市的学校班级人数平均60人之多，法律并不能约束什么。而在美国，一个班的人数绝对不能超过30人，哪怕31人也属于违反教育法，美国的社会文化非常看重诚信及自我信誉度，故无人敢越雷池一步。

时间：一年之中，中国中学生平均有8个月的时间用来上课，每天几乎是11个小时左右的在校时间，课堂压力巨大，没有时间去考虑课余的生活及活动。而美国学生每年平均的上课时间只有1000个小时左右。上学时间短、课业负担少，这是让孩子拥有自由时间去做自己感兴趣的事，培养孩子独立自主的能力。

成绩单： 成绩在美国属于“隐私”。老师给家长看成绩单，只会看看自己孩子的成绩，不会公布全班的成绩及排名。在中国，大多教育部门会想方设法的公布学校成绩。教师的考核也更看重学生的升学率、优秀率。学生从一年级开始就在这样的机制下长达12年之久，心理压力可见一斑。

教材：美国的教材浅显，对孩子没有严格的要求，特别是数学，导致许多的成年人离开计算机对数字就没了概念，连日常生活的计算都成难题。看之非常可笑，但其实是他们更注重学生的动手能力、创新能力的培养。我国的教材一味的强调夯实基础，才导致机械重复的作业不停的扑向学生，其结果是造就了一批又一批的“高分低能的人才”出现。

再总结一下，美国的教育是希望培养出来的学生未来能成为一个“合格的公民”，为社会做出贡献。而中国培养的孩子通常在毕业后是一个非常厉害的考试高手。教育的路径、过程决定了教育的结果。对于美高的优劣其实是见仁见智的。如果大家还有对于美高的问题及疑虑，欢迎大家来藤门留学咨询，一起讨论对于美高的一些看法。


陳章靜連 醫學博士
Chinglin Lillian Chan,M.D.

Hillcroft Medical Clinic Association
FAMILY PRACTICE
家庭全科
包括内外科，小兒科及婦科
713-781-4600
接受各種醫藥保險，歡迎電話查詢 精通國語、粵語
2500 FONDREN(@WESTHIMER) and
1429 Hwy6 South Sugarland TX 77478


許建章 醫學博士
Jianzhang Xu,M.D.

D03FA_D03FA-HILLCROFT MED CLINIC章靜連6B_8



我帮导师收病人红包

1

2010年在，我考上了长春医科大。我家里世代行医，算祖传，算熏陶，我从小竟也迷恋上了治病救人的成就感，或者说，我更求媚于病人的感恩戴德换来的虚荣心。那个时候还没有人告诉我“劝人学医，天打雷劈”，这种对虚荣的追求让我迷失，以至于我根本不知道学医本硕连读要8年。

医学生的日子很苦，要准备很多考试，要买很多资料，要背很多东西，总之我和我的同学们在实习以前过得很“高三”。8年来花钱多挣钱少，处处当孙子处处要谨慎，经历的世态炎凉都是人生路的铺垫。

时间飞快，我在长春的一个医院开始了实习生涯，跟着导师来回跑。在众多实习学生里，算是有“背景”有“后台”的，我的导师也是我父亲的朋友，各个方面来说，我没有受到多余的苛责。

实习期间自然要和导师一起进出手术室，一边递手术刀，一边听着教诲。导师近乎是一个全科医生，除了神经科和放射科，样样精通。很多时候，手术过程漫长但并不枯燥，导师会结合案例给我讲课。作为一名医生，时间久了样貌上也似乎慈眉善目温雅可亲起来。在我看来，我的导师就是这样的老大夫，行医问世，救的人多了，也就有了福报，耳垂就厚了一些，眼眉也长了一些。

实习一年多以后，导师第一次把我带进了问询室。

病人在手术前，病人家属都会被叫到这里，医生在这个时候会拿着医疗报告和会诊结果，告诉家属：这次手术会有什么样的风险、大概会出现什么样的事故、手术过程中突发事件怎么处理、大概的结果。有的时候，手术进行好几个小时了，也会突然把家属叫进来，每次都会让家属签字——毕竟人命关天是大事，风险责任是要分清楚的，所以问询的医生一般会把结果说到最严重，让病人家属做最坏的打算，哪怕是几乎没风险的手术，也要吓唬吓唬人——当人有了最坏的打算以后，无论再迎接什么结果也都算是好消息了。

病人家属一般把问询室理解为医院推卸责任的地方，这样的叫法让我们很尴尬——有些病人，病到一定的严重程度，医院是不建议手术的，因为对于病入膏肓的人，再好的医生也回天乏术，世上真的有九转还魂丹不成？

问询室一般是不许实习医生进来的，手术室每一分每一秒都在救人，每一句每一字都要有用，没经验的肯定会乱了手脚。还有一个原因就是，一般这个地方，也是病人家属给医生们送红包的地方。

能进问询室，也说明我得到了导师的“特别信任”，我知道自己不可能被安排和病人家属描述手术过程，我的任务只可能是收红包。有的时候，我会适时向病人家属撇下一句：“诶呀，您家这个手术方案，我们可是好几个专家忙了几个大夜才商量出来的最佳结果……”这样的话，其实没有什么实际意义，因为为一个生命重获健康，医生再怎么费心思是值得的，但这话一说出来，就难听了，是明摆着要钱了。具体收多少、怎么收，仿佛一切都约定俗成，没有一丝羞怯和尴尬。

病人家属一听也就明白了，治病和给儿子买房结婚一样，是不能在乎钱的，这时候钱不是钱，是爬出地狱的梯子。红包里，一万往上的有，五百、一千的也有，来长春治病的大都是附近小城市的居民，跨山隔海来省会治病，一路上人吃马喂，旅途周转，再搭上人情钱，多殷实的家底也会被掏一个大窟窿。

当然，富的还是会舍得多给些，图个心安，贫一点的家庭，则很复杂了，很多老百姓，小病小灾是不去医院的，感冒坚持到肺炎，再不好就吃药，靠着消炎药终于熬到了肺结核，才舍得来医院看病。所以家境不好的病人，往往会错过了最佳治疗时期。

可这类病人及家属又普遍要求最多，总在向医生寻求“最优解”，跟他们讲病情和治疗方案，“看不懂，听不清，又不明白”，医生们无奈，护士们烦。可是当你看见这些穷苦的一家子挤在一个五十块一宿的宾馆小屋里，你又能怪罪什么？

红包大小没有上限下限一说，但是分配上就有讲究了。若是病人直接找到单个医师商议病情，那这钱就不会摆在明面上，别人也就没有眼馋的资格了。而多数通过问询室来的大红包，则是依次由主刀开始到麻醉师，大概齐分成三两份，小红包就是见者有份了，再小的，就大家一起下了班吃个饭算了——反正是天上掉下来的浮财，大头给了“长辈”，剩下的根据“辈分”分割，只要不差太多斤两，大家都过得去，谁也不会计较的。

可实际上，从专业上来说，医生收不收红包，几乎不影响手术质量——谁也不会因为多拿几百块钱就给病人多缝几针——开刀做手术，该怎么样就怎么样，病人家属总觉得不给红包不踏实，一厢情愿的做法成了风俗，其可怪也欤？

2

踏进问询室，我就这样开始了吸血鬼一样的生活。

一开始我是不忍的，虽然我从小也见过父亲收红包，也见过病人家属的谄媚表情，但是多数时候我反感的。每一个医学生都是用希波克拉底誓言发过誓的，救死扶伤，本分而已，要钱就坏了本质了。

但是导师是你进入这个行当的第一个灯塔，你把灯塔砸了，以后的路怕是也没办法走了。我只有默默地受着，也并不需要过多的灵魂谴责——收来的钱，也不是给我的。

第一个月收到的第一笔账，来自一个67岁的肝癌老人。负责这个老人的看护和查房的一直是我的导师，我也就天天和他见面。

那是一个虽然癌症缠身但是精神矍铄的老人，每天早上起来吃过饭就去楼下公园散步，一两个小时才回来。后来病情加重，用药剂量加大，老人不再出去，开始每天听戏，一顿能喝一大碗粥（这对于一个病人来说其实很不容易了）。每次子女来看他，他总是说要回家，自己没什么事了。

老人的子女一直没有告诉父亲得的是肝癌，根据老人的病情，医院不建议化疗，可老人的精神状态保持得很好，子女都怕他知道真相，没了心气会过早地被病魔打败，所以选择手术。

手术安排在老人入院后一个月，那一天专家会诊就比一般的时候长很多，有专家一直怀疑老人的癌细胞扩散了——如果扩散了也就没有手术的必要了，可是如果癌细胞扩散了，老人的精神状态怎么会这么好？这又是不符合常理的，主观意识上，谁都觉得扩散的可能性微乎其微。所以，手术还是值得试一下的。

下午1点左右，老人被推进手术室。到了门口，老人站起来摆了摆手，要自己走进去，老人坚实的右臂戴着医院的手环，左手留着软注射器，以方便每天的多次用药。他进手术室的每一步都很不稳，又透露着坚毅，就好像孙悟空将要顶破五指山一样。

手术预备阶段，照例要去问询室通知病人家属，老一套，有模板的：年迈的人心脏肯定不好，血压也不稳，这样的老年病谁都会有，重点提一下就好，最后引出导师的不容易，其他的就看家属的悟性了。

一切都很顺利，谈话结束时，老人的儿子拿出了一沓包好的钱，我在边上站着还没有发声，麻醉师李姐就推了回去，说：“如果您这样，就没有意义了。”

我并不明白她说的“没有意义”是什么意思，她可能并不知道这钱是给我的导师的，也可能是慌乱之间说出来的，来回推了两次，连说了两次“没意义”。

李姐是很正义的人，说完这些话，就拿着厚厚的病例，进了手术室。我站在一边很不自然地、像小偷一样拿了这钱——我想，在病人家属看，我们医生应该是一个体系，如果不要那就是不要，可是开始说了不要了，又收了钱，这虚伪很令人发指。

我收下了钱，没有说过多的话，老人的儿子也没有要把钱拿回去的意思，大家在很懵的状态下结束了谈话。我走进了手术室，像完成任务一般嘘了一口气，导师递给我一个眼神，我回了一个眼神，就这样完成了一次对话。

手术如期开始，麻醉剂起效以后，一切都进入了正轨，心率血压一切正常，该补液的补液，该注射的注射，一切都像方案规划的一样。但是检查到肺部，问题就来了，大家都不愿看到的情况出现了，癌细胞扩散了，而且肺部已经感染——必须得赶紧去问询室通知病人家属这个情况。

本来应该是我去通知，但是我实在没有脸面去，但是没想到的是，李姐急匆匆跑去了——天，还不如让我去！

我在脑海里闪现了无数种可能性：老人的儿子可能喋喋不休，可能破口大骂，可能质问为什么收了钱还治不好……亲爹要死了，病人家属是不讲什么道理逻辑的，什么都可能发生，而李姐还不知道我收了钱，可能会和他辩驳，可能……

5分钟以后，李姐回来了，和她一起去的3个助手，一脸慌乱。

李姐说了一声“家属同意了”，意思就是，放弃手术，缝合切口，维持治疗。缝合就不用导师亲自动手了，是助手们练手的时候了。可是我的心又开始忐忑起来：这钱怎么办？对于医院来说，癌细胞扩散的可能性是存在的，本来就是两手准备，所以手术不算失败；但是对于家属，这就是失败的手术，开膛破肚的，却什么都做不了，红包送出去了，命却回不来了，这个时候肯定还有对于医院的愤恨，对于导师的愤恨，对于最后拿走红包的我的愤恨。

3

我很想去和导师说，既然手术没有达到预期，就把红包还给人家，但导师已经换下了无菌衣，换上白大褂，走向了自己的办公室，仿佛什么事都和自己无关，毫无愧疚。

对于导师这把岁数的医生来说，经历的生死多了，对于病人的情感就有些无所谓了，类似于屠夫切下牛羊身上的腐肉一样，手起刀落而已。人们常说医者精诚，其实也不是很绝对，非让每一个医生都有大爱之心，就太难为医生了，不过，如果说传术者多、传道者少，还是很确切的。

“钱终究不是自己的，这件事不该归我管。”我这样安慰自己。

老人缝合以后，被推进了ICU，正常的流程也该是这样，第二天差不多的时候，老人就会回到原来的病房，恢复差不多也就可以回家了——那么我只要刻意回避一下，就不用和老人和他的家属打照面了——不为别的，我只是觉得每一次见面都会是僵硬的，每一次都仿佛在照镜子，而镜子里是丑恶的魔鬼，魔鬼的眼睛是钢锄，开口说话露出金牙，吐出的浊气是我的尊严，脚下踩着的是作为一个医生的本分。

不能见面啊！绝对不能再见面了！

老人术后恢复得不太好，大伤元气，不像以前那么矍铄了，开始浑身变黄，一天比一天黄，一天黄过一天。肝癌病人身体开始发黄，也就是劫数快到了。

一天凌晨我查房到老人的病房，迟迟不敢进入，但是为了完成工作，我硬着头皮踏了进去。

老人靠在靠垫上，坐着睡着了，鼻子插着鼻饲管，只能用嘴呼吸一呼一吸，张着的嘴唇干干的，尿袋半满。老人的女儿趴在老人腿上睡着了，老人的右胳膊搭在女儿的背上，仿佛还是父亲保护女儿、想让自己的女儿在自己的羽翼下成长一样。

我把老人的尿袋放干净，就急忙忙出来了。

抱歉，抱歉，实在抱歉！

又过了5天，老人出院了。隔天老人的儿子来医院办理医保报销，找我的导师聊了很久，说老人回到家的那一晚便走了，他后悔给老人治病，后悔手术……我确信，他也一定聊过红包的事，但我可以确定的是，他除了从我导师那里听到了很多宽慰话和人生哲理以外，什么也没拿走。

老人的儿子出门的时候，偶然看见了我，从看见我，到和我擦肩而过，一直在死死的盯着我，仿佛是要用眼神杀了我，就算扑上来打我一顿，我也不觉得意外。

这样直愣愣的寒光眼神，让我记了很久，冷了很久。

不到一个月后，李姐被安排去了病房做主任，没有再怎么进过手术室，具体原因不详。

这只是我第一次收红包而已，手忙脚乱，没有经验也罢，羞怯也罢，更多的，是感叹：都说医生难做，就这个样子，医患关系怎么可能好啊？去小城市！回小城市！小城市的医疗水平低，在那里治病救人才是真正的治病救人！我要回去，学成以后回去！做医生，不是想黄金万两，是真真切切地想治病救人。

这样的想法始终在我的脑海里萦绕。

4

在我实习期将满的时候，接诊到一个出租车司机，姓刘。油腻的脸，稀碎的胡茬，长时间的日晒让他的脖子和外露的胸脯明显俩颜色，腋下总是被汗浸透，很典型的靠身体换生活的人。

刘大哥在年前检查身体，发现肠道里有息肉，大大小小，有十余个，一直没当回事。到了夏天了，听人说息肉弄不好就是癌，才特地跑了一趟大医院来治病。可是检查结果说，如果手术，肛门可能保不住。

这一句话就把刘大哥难住了：“肛门保不住啥意思？缝上了？以后拉屎咋拉啊？还是再开一个洞啊？这可咋整？以后吊个粪袋子，我咋出去跑出租啊？”

我一边宽慰他，一边对于他的幽默感忍俊不禁。我告诉刘大哥，正常的息肉手术，在十几年前算是难题，大致要从肛门或腹腔开刀，纯靠医生的肉眼和造影一个一个扒开切除，对医生的技术和耐心是极大的考验，对于病人的伤害就更大。可即便如此，也常常不能彻底根治，如果息肉过多，开刀不慎重，就要截去一段直肠，让粪便导出体外，也就是吊一个“粪袋子”，但是近些年来，纯靠激光微创手术，就可以达到最佳效果，手术程度类似做一个肠镜那么简单。

在我很费力的解释以后，刘大哥放心了，让我帮忙安排，我就只能用正常医院的流程，让刘大哥一步一步走。

在手术的那一天，刘大哥掏出一个黄色信封在我手边晃了晃，用下巴指了指我——这样的微创手术医院一年上千台，几乎是没有风险的，不用我导师出马。但是市侩的刘大哥，硬是觉得，这几天他各种检查，我帮了他不少忙——如果以前收钱，是替人受过，那这次就完全是给我的钱了，收一个大老板的钱，不怎么心疼，可是这一脚油门一脚离合踩出来的钱，我怎么好意思收……可是推推搡搡间，这钱还是在我的怀里留下了。

刘大哥一脸轻松地去准备做微创手术了，我把信封悄悄装回了刘大哥的包里。

可能是觉得手术没什么风险，刘大哥连一个家属也没来，事实上，这么几天的交往，我也没有见过刘大哥的什么家人。

术后刘大哥趴着在病房里叽叽歪歪地骂街：“大爷的！真他妈疼啊！”“这病啊！这个遭罪啊！”骂到了晚上，也就不骂了。

第二天早上，刘大哥颤颤巍巍站了起来，肚子已经瘪下去一半了。他扶着墙出医院时，正赶上我来上班，我去扶他，他便和我拉话，一口一个小兄弟，甚是亲热。

到了医院门口，他突然跟我说：“什么他妈白衣天使，都玷污了，我给你钱，我也知道规矩，我更知道我这点钱不可能都在你手里，你们这些人肯定得分，一分就没多少了，小兄弟啊，要做白衣天使，可不要做黑天鹅啊！”

说罢他拍了拍我的后背，一步一斜地走了。

我咧咧嘴笑：你这个比喻不恰当，什么白衣天使、黑天鹅？你给我的钱我可给你还回去了！再者说，你不给钱就不治你的病了？有钱没处花吃饱了撑的！活该你得息肉！

回了医院，挨个病房地查，挨个病人地问。快了！就快了！实习期一过，我就离去小城市更近一步了！

累了一天，晚上回到办公室，靠在椅子上回想白天的事情，心中仿佛又浮现起了小时候对于医生的热爱。要吃一碗桶面，犒劳一下自己，自己很累了，不能累坏了，小城市的劳苦大众等着我呢。

拉开我的柜门，看见紫色的泡面桶上赫然放着一个黄色信封，厚厚的，上面有指印，出汗太多印上去的。是刘大哥！傻透腔的傻子，难道不给钱我们就不治病么？！

我抱着泡面和信封，抬着头闭着眼，冥想着，想哭，但是哭不出来，对面墙壁上挂着锦旗，是“拾金不昧”，而不是“悬壶济世”。

干嘛啊这是，不给钱？不治病么？不要你的钱，不要你的钱！我慢慢地哭了出来。

外面走廊里还有一个男人在恸哭，他的声音比我大很多，听起来，他是健康的那一个。

姜楠醫學博士 (Nan Jiang, MD) Jennifer Farrell, DO



Board Certified Family Practice
Local Magazine 2013年度休斯頓最佳醫生
華人陣容最強大的醫療團隊 接收各種保險



家庭全科
One of the Best

獲美國糖尿病高質量治療認證 獲藍十字，聯合健保“Preminun”醫師認證

- 診所環境優良，設備先進齊全，治療方法可靠，準確，多樣化。開業十年無差錯，獲得衆多好評。有更全面的檢查項目，並有不同的專科醫生住診。
- 高血壓，心臟病，甲狀腺疾病，糖尿病，肝/腎/胃腸疾病，皮膚病，過敏，哮喘，婦科，小兒科，外科小手術，創傷，腰腿疼，關節炎，我們都能給你最好最安全治療。
- 查體中心提供VIP全面檢查，血尿化驗，心電圖，超聲波，肌電圖，中風檢查，尿流動力學，肺功能檢測，學生，工作查體。

9999 Bellaire Blvd #370,Houston, TX 77036 電話: 713-270-0909(恒豐銀行大樓三樓)
1500 S. Dairy Ashford, S#198, Houston, TX 77077 電話: 281-759-0200(Dairy Ashford)
4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581電話: 281-485-0334(Pearland)

雖然你有很多選擇，可是我們相信可以給你更滿意，更可靠的治療。
(可遠程會診)

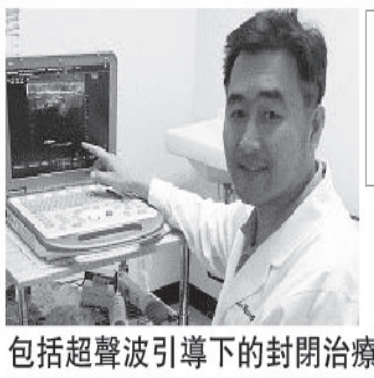
門診時間:周一至周五 8:30am-5:00pm
週六:8:30am-2:00pm

D03FA-JIANG NAN 姜楠醫生1234567B_16

王鑫醫學博士(Xin Wang, MD) Joel Cheng, PT(物理治療師)

骨科，疼痛，神經，康復 專科門診

9999 Bellaire Blvd #370,Houston, Tx 77036 (恒豐銀行大樓三樓)
1500 S. Dairy Ashford, Suite 198, Houston, Tx 77077
4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581



如果你有頸椎病，肩周炎，腰腿疼，關節炎，手腳麻木，各種外傷，工傷，車禍……



(可遠程會診)

我們可以提供你更有效，更準確，更安全的治療。治療方法先進，多樣化。

包括超聲波引導下的封閉治療，透明酯酸潤滑液膝關節注射治療膝關節炎，脊椎關節注射，肌電圖，超聲波診斷，物理治療，牽引治療，電療，冷熱療，心電圖，血尿化驗和關節超聲波.

內設針灸診所

電話: 713-270-0909
281-485-0334

週一至週五:8:30am-5:00pm
週六:8:30am-2:00pm

雖然你已嘗試過多種辦法，可是相信我們可以給你更好更先進的治療.

D03CH-XIN WANG王鑫醫生1234567B_16

周文萍 我到富豪家中做私房菜

周文萍是一位在曼哈顿上班的白领，籍贯上海，大学毕业后留学日本，继续攻读工程专业，在日本工作一段时间后，又来美留学。工作之余，她喜欢跑步、热爱烹调。一个偶然机会，她到一个美国人家中做私房菜，却惊讶地发现自己第一次当厨师便闯入了亿万富豪家中，那是一次略带紧张但收获颇丰的人生体验，请听她娓娓道来：









热爱烹调梦想当厨师

人生会有很多的经历，第一次开始爬山，第一次开始跑步，或者第一次开始攀崖等等。不管此后你是否喜欢，是否继续，没有第一次的尝试，你永远不会知道。

很久了，我一直想写下这一段人生经历，不同于我所有的户外活动，而这次却是第一次做了厨师。

我从小一直喜欢做菜，并且烹饪技术在朋友之间的反响一直不错，可作为一名厨师到一位陌生人的家庭去做一顿晚餐赚钱，真是连做梦也没想到过。更不用说一撞就撞进了一家全美首富之一的亿万富翁之家。

在2012年的年底，我最初来美的英文老师兼长年的朋友朱丽转送了我一篇摘自纽约时报的文章，并写道：“你应试试” 。这篇文章是关于一个刚建立不久的一个start-up网站。这个网站登录了在纽约、来自各国的厨师，大多是专业的，也有一些是业余热爱做菜的。任何一个个人或单位可以去网站搜索厨师，请他们到自家的厨房或去单位办公室做一顿非同寻常的饭菜。你可以找到任何一个国家，任何一种品味的饭菜，只要彼此认同菜单和价位。尽管以前也有很多类似的catering 的网站，可只都是一些个人，或某公司的，范围可能较狭窄。这个网站综合了世界各地的厨师，对客人来说，选择性很大。

由于我向来喜欢做菜，也曾经梦想过搞一个自己的网站，业余做些外卖什么的，但梦想也只是想想而已，从没有付诸于实际行动。可每次做了一个好菜，我总喜欢收集一张照片。几年来，我也收集了几十张作品了。

注册厨师start-up网站

我读到这篇文章后，连夜在这个网上注了册，上载了一些好的照片，简要地写了自己的介绍。强调了我是上海土生土长的，擅长做上海菜的。写完以后一查，网站并没有把我的用户页公开。又回到它的主页，认真地读了厨师必读篇，才知他们要先看你的照片、你的经历，选了你以后，还要尝试几个菜以后才决定。所以我也没再把这放在心上，等等吧！

过了一个星期左右，收到了网站的一个电子邮件，让我1月13日中午带两个菜去他们公司的厨房让他们品尝。邮件上还说我照片上的菜看上去都很好吃，而且很有特色。受宠若惊了几天，接着就开始盘算着该做的两个菜了。最后决定做我的拿手好菜：上海烤麸和在朋友那里学的辣白菜，再包一些上海大馄饨。

准日准点，我的好友兼长年支持者唐载我来到了他们的公司，几个年轻的工作人员接待了我们。

那天他们共邀请了5个厨师。两个年轻的美国男厨师，一个从埃塞俄比亚来的女青年，另一个是意大利的女孩，还有上海来的我。

大长桌上放着的大大小小空盘子是给我们展示菜品用的。我们5个围着炉头忙了一个多小时后，长桌上的空盘子已放满了丰盛的菜肴。等那几个扛着专业摄影机的给每个菜照了相以后，我们就入席，享受了一顿丰盛的国际餐。

令我吃惊的是，在吃的过程中，几乎每个人都来到我身边，对我说： 你的菜真太好吃了，我想可能是他们从没有吃过上海菜吧。结局让我受宠若惊，喜气扬扬回家了。

美国人吃中餐学文化

第二天，我的用户页就公开了。开心之余，开始担心要真有客人要我去烧饭怎么办呀！自己想象着去一个根本不认识的人家里去为他们准备一桌菜，将会是多么大的挑战啊。

没过多久，一个叫爱伦的客人来了一张单子，要搞一个16至18人的Party，说是要学做包子，出的价钱也很不错。我一看这是纯中国化的，想想在这里只有2位中国厨师，觉得我有职责回复这位客人。

我先问了一些问题，诸如什么样的包子她想学，也确认了她定的日子是一个星期五等等。她马上回邮件告诉我，她们一行去年年底去了上海，爱死(fell in love) 上海的菜肴了。

她回国以后，看到华尔街报上有一篇教人做小笼包子的文章，就召集了一帮朋友在家party，准备做小笼包子。后来仔细一读，根本不是她的能力所及。所以，想请上一位象我们这样的厨师，不知能否教他们学包小笼包子。

我心底纳闷，包饺子、馄饨我很拿手，可即便是纯正的上海人，我们也从不在家包小笼包子的呀。我就如实告知，建议是否能改包饺子、馄饨，因为饺子、馄饨是我们的主食，而小笼包子只是小吃而已，有些油腻。

第二天收到邮件，爱伦问了我的背景和经验。我就坦诚地写了一大篇自传，告诉她我从未进过烹饪学校，烧菜纯属爱好，以及在上海大学毕业后留学日本，继续攻读工程方面的专业，后留日本工作，然后又来美留学等等。我有把握地告诉她，由于经常为山川会朋友烧菜，20人以下的party我应该没问题。并自告奋勇地宣称我可以做几个菜让她免费品尝。

她回信肯定了我不凡的人生阅历，可因有些客人是第一次来她家，她也不是很熟，因此有些担心我不是专业做这个的。她说，她还在与另外几位厨师谈，过几天给我回音。

我的心已冷了大半截，我怎么可能拼得过另一位中国厨师呢？我又回复说，我尊重她的选择云云。

没想到第二天爱伦又来邮件说让我周末去她家做一顿6人的晚餐试试。我一阵欣喜，迅速做了一个菜单给她：上海烤麸、辣白菜、上海馄饨汤，爱伦又加了一个炖羊肉， 蔬菜等。

为富豪做一顿家庭晚餐

第一次作为一名业余厨师出征，心里真是十五个吊桶打水-- 七上八下。下午5点半左右，我来到了爱伦家，她住在富人区下城TriBeCa ，从外面看大楼是一个貌不惊人的仓库楼。

一下电梯，我吓了一跳。这是一间宽畅明亮的 penhouse，天花板足有二层楼高，大厅里挂着大幅名画，房间似乎占据整条街道。

和爱伦通了这么多邮件，这次终于见到了她本人。她个子不高，白种人，高鼻子大眼睛，一看便觉得她是一个能干又和善的人。她引我去了厨房。厨房就有4、50平方米，装璜大气但不奢华，设备应有尽有。厨房里有她的母亲，还有一位她的好朋友。爱伦逐一向我介绍后，说如果需要什么尽管说，然后她们就去了隔壁房间聊天去了。

我一个人开始了我的准备工作。由于冷菜基本在家里已经准备好，所以我做了馄饨和锅贴的馅料，当场现包现煮即可。对于我来说大派对也做了不少，因此6人餐就不在话下。不一会儿，爱伦的先生进来，自我介绍说叫山姆，我和他打了招呼，就继续准备我的。6点10分左右，又来了一位老太，那是山姆的母亲。约6点半左右，我准备工作结束，准备开饭。上了冷菜后，接着把馄饨汤和锅贴作为点心。由于是小范围家庭式的晚餐，所以氛围较轻松。桌上坐了爱伦和山姆夫妇，两位母亲，还有爱伦的儿子和爱伦的小姐妹等6人。吃完了点心，又上了慢煮羊肉、清炒绿芥菜、麻婆豆腐和玄米饭。

开吃以后，个个都说美味好吃，我也乐呵呵地忙进忙出张罗。一个小时左右，晚餐圆满结束。爱伦和母亲、小姐妹一边帮着收拾洗刷盆子，一边和我聊着天。第一次出征算是开心圆满结束。由于好奇，我回家查了他家的姓，不查则罢，一查又吓了一跳，天知道原来我闯进的是一家号称美国传媒帝国的家族，拥有几十家美国的报纸、杂志、出版社、有线电台等。

教美国人包混沌饺子

通过这顿试餐，爱伦放心地把她4月份18人的大派对交给了我。我们邮件来来去去了几十封，不光是定菜单(前菜、主菜、点心)，爱伦也对每道菜的背景来源等中国文化背景也特别感兴趣。我如碰到不知道的，就去网上先学习，再告诉她。诸如麻婆豆腐是什么意思及来源，什么是烤麸等等。

大派对的那天，我要购买和准备所有的东西，所以只睡了没几个小时的觉，便按规定时间来到爱伦的家。刚下电梯，见到两位又高又帅、穿着黑色西装的小伙子。“你是今晚的厨师吗？”其中一个问我。我说我叫文萍，“I am a cook, not a chef though!”他们说他们是今晚的服务员，后来得知他俩原来是一对同性恋、百老汇的演员，第二职业就是Catering，而且马克认识爱伦已经十几年了。

派对第一个内容是教客人包馄饨、饺子。我要从原材料开始讲解，最后让客人动手包。客人中有一位是Bloomingdales (美国大百货公司)的美食采购总管，曾经出过很多有关厨房手艺的书。

3、40分钟以后，客人们包累了，渐渐开始退出，爱伦和马克开始把他们引进正餐厅。我开始准备一道正宗的中式大餐了，其中有蒸全鱼、麻婆豆腐、炒芥兰、蛋炒饭等等。爱伦的餐具都是金边的，我的菜装上盆，觉得特别漂亮。我自觉是在一个大舞台上表演一出戏一般，不能允许有丝毫的差错。马克和大卫则穿梭餐厅与厨房之间，让我知道下面几分钟后可以上什么菜了。

最后一道点心是我亲手做的意大利的提拉米苏。客人们开始离席来到厨房，边品尝着甜点，边向我道谢，说菜肴真是太好吃了。我笑着说：谢谢你们！

夜晚，客人都相继离开了。我和爱伦拥抱着道了再见。她说：“Thank you so much,，Wenping，you did it！”(文萍，你成功了！)

回家的路上，坐在出租车里，我如爬了一座大山一般，所有的疲劳全部渗透到了我的每个细胞，但我心里觉得由衷的高兴！ 真是一个不同的人生经历啊！

CHIRO 1ST REHABILITATION, P.A.
脊椎神經物理治療科
脊椎骨神經病患者之福音
人工[手]按摩 效果特佳
舒展各部肌肉及關節和全身按摩
FDA驗證
以上治療醫療保險有給付~
改革性設計，最先進之技術不用手術，有效解除由脊椎引起的手腳麻痺，頸腰間壓迫感及疼痛可達86%以上的效果。
設 備 齊 全
X光、Ultra Sound、電療機、復健機、牽引、矯正、推拿按摩
王建森 醫生
主治 車禍、工傷、意外、運動傷害、手術後復健 老人風濕及各種全身痛症
車禍及工傷
如非需要，可不經律師代辦一切手續
接受各種保險、老人醫療卡、沒保險有折扣
7814 Bellaire Blvd, Houston TX 77036 | Tel:(713)771–8110 預約：通英、國、粵、西班牙語
D03CH–Chiro王建森1356B_16

腳專科
李岳樺 醫學博士
Dr. Bryan Lee, D.P.M., FACFAS
Specializing in Medicine and Surgery of the Foot and Ankle
Board Certified by the American Board Podiatric Surgery
Houston 診所：11100 S.W. Freeway, Houston TX77031
SUGAR LAND 診所：56 Sugar Creek Center Blvd,Suite 250 Sugar Land, Texas 77478
※ 榮獲2005 H–Texas雜誌評為最佳腳專科醫生 ※
設有X–RAY復健設備
治療項目
★顯微手術 ★腳跟痛 ★糖尿病腳疾
★平板足 ★雞眼 ★腳部矯正
★跗趾囊腫 ★運動受傷 ★嵌甲痛
★香港腳 ★骨折 ★灰指甲
新推出雷射治療『灰指甲』不需吃藥、不痛、不必打麻藥 沒有副作用 特價優惠 $100.00 OFF
www.advancedfootdocs.com
電話：713-772-3338(FEET)通曉普通話 • 收各種保險卡及政府醫藥卡
D03PO_FOOT李岳樺1234567B_8

潘先樣腳科醫學博士
Simon Pan, DPM, Foot Specialist and Surgeon
醫生本人通國、粵、英語
專治 甲溝炎、拇趾囊種、腳跟痛、灰趾甲、香港腳、腳皮膚病、長年雞眼、糖尿病腳疾、腳科手術、各種腳創傷、骨折運動受傷、成人及小兒平板足、各種發炎痛症及兒童腳病
即時X光檢驗
專精量身定做腳墊，甲溝炎根除手術
中國城 9896H Bellaire Blvd Houston TX 77036
六號公路 14403 Bellaire @ Hwy 6 (Fiesta Center) 百利大道近6號公路
接受政府及各種醫療保險 電話：713–270–8682
D03PO_PAN潘先樣567B_8

美南新聞日報 休士頓黃页
以时代做见证！用文字写历史。
电话：281–498–4310 | 传真：281–498–2728 | E–mail: ad@scdaily.com | www.scdaily.com

韩国瑜的正面，与他的背后



一场5万人参与的造势大会，“韩流”席卷全台的现象，再创高峰，这场活动之所以震撼全台，重点不在人数，而在于造势场合位于深绿选区。逾万“青天白日满地红”在这个插了二、三十年绿旗的地方飘扬，象征着民进党正面临前所未有的政治泥石流，且不是从北部退守，而是从南部大本营开始崩溃。当深绿都“倒戈就韩”，趋势就是往民进党倒台的方向反转，绿营焉能不惧？

或曰，这是因对手陈其迈太弱。其实不然，就算参选者是陈菊、赖清德，一样灭顶。

众所关注的选举结果，我认为已经不重要，韩国瑜就算败选，这股新民意也锐不可当，甚而会因韩败，而凝聚起来加速冲垮民进党当局在2020的选情。故而，我若是蔡英文，会祈祷韩国瑜胜选，将之锁在南部一隅，以免其变成自己的对手。

对国民党而言，也是一样，党内已无太阳比“秃头”亮。

看待韩国瑜问题，目前台媒聚焦的层次，大部分集中于民进党的危机，一部分在看国民党的转机，我想在选举结果揭晓前，从两岸关系的层次看韩流现象。

重中之重，民心的转向

个别政治人物的起伏，总是大家谈论的焦点，韩国瑜凭一己之力，将个人生涯推上巅峰，确实充满传奇色彩，但若换一个时空，恐难造就今日的奇迹。也就是说，“韩流”是时代造英雄的一个现成例子，而推他入云端的，是台湾民心的转变。

我想韩国瑜自己都没有预料到，一句“高雄又老又穷”所产生的效应这么巨大，何以至此？简单说，老、穷就是全台湾的写照，民众心里早有此感，但二十多年来，岛内意识形态挂帅，民粹当道，务虚的激情压抑了该有的危机意识，在代表所谓“本土民意”的民进党没有完全执政前，“肚子扁扁也要挺阿扁”，“国民党不倒，台湾不会好”。然而，在民进党完全执政后，这个打倒“外来政权”的民气，因为业已实现而大幅下降，代之以对本土执政的满心期待。

然后发生的事，就是一连串大失人心的施政，倒尽所有人胃口。蔡英文才做半年就窘态毕露，社会上几乎每一个族群，如不同省籍的，“台独”的、反“台独”的，同性恋的、反同性恋的，吃公家饭的、在民营企业受薪的、自营商，年轻的、年长的，务农的、打渔的，所有能想像得到的群体，都不满意。唯独富人，因蔡当局的几个“挺富”政策，过得仍是挺滋润。

民众生活明明就不好，还听执政者成天在吹改革好棒棒，并虚掷公帑在各种华而不实的工程上，做表面功夫，图利选举桩脚，凡此种种，不一而足。民众再笨，也不会毫无感觉。只是南部民众长久处于意识形态民粹的铁幕里，想反也不知道怎么反，直到韩国瑜打开了铁门。

高雄市，我在观察者网就曾两度撰文批评，明明是烂城市，市长却是五星级，一个城市，却是两个人间。三千亿的债务，八年都修不好的一条公路，第二大都沦落至第三，还没提今年雨灾后马路上的五千个坑洞。民进党在原高雄市执政20年，原高雄县执政30年，这样为祸乡里的当政者可以干这么久，还真是国民党的错。

觉醒永不嫌晚，也只有在民进党完全执政后，才真相大白，以前就是被意识形态洗脑才沦落至此，这一次，民意转向务实，并愈来愈坚定。大陆总希望台湾民众挣脱意识形态，务实看待两岸问题与大陆现况，所以陆续推出惠台、居住证等政策，也对台湾的民心转向，起了推波助澜的作用。所以韩国瑜背后那些要求政治务实的民心，对两岸而言都是好消息。

韩国瑜在造势会场上宣布，若当选，会在明年2月带着农民走出去抢订单，一些大陆朋友警觉了起来，又要大陆输血了吗？我的大陆朋友们对“韩流”的看法分歧，除了“怕来要钱”这一种，另一种是“反台独乐观其成”，还有一种是“韩国瑜华独不可信”。这些看法各有各的道理，只是，对身处“民粹铁幕”的台湾人来说，“1124灭东厂”比较有急迫性，其他的问题，等扳倒民进党以后再说。

那么，韩国瑜的政治立场到底是什么呢？我可以跟你打包票，一样也是“解民倒悬优先”，此立场非到必要时不会改变，也不会贸然站队，因为“韩粉”什么颜色都有。

韩国瑜将面对的复杂局面

既然知道了“韩流”的来由是“民心转向务实”，韩国瑜看到的景观，就不再是各种颜色的支持者，而是一个一个急于摆脱意识形态，顾生活的普通人，他的号召是务实，其政治立场也必然是。在高雄这一场选战里，韩国瑜刻意避免对两岸政治表态，就是不希望选举回到意识形态之争，在高雄市，这是正确的战略，也是民心之所向，但韩若当选，问题的复杂性可能会超出他的想像。

韩国瑜所将面对的复杂局面有二：地方首长的权限受制于“中央”，不是你想走出去，就走得出去的。此其一。韩国瑜是国民党员，不做党主席，两岸路线就难以突破国民党窠臼。此其二。

简单说吧，韩国瑜想专心拼经济，前方的阻碍却都是政治问题。

韩竞选诉求中所谓“南南合作”，表面上是带领高雄民众往大陆与东南亚找生意，实务上当然是绕不过大陆，所以韩国瑜马上就会面对政治问题。国民党现在站定的立场，众所皆知是“一中各表”“先经后政”，从长远的两岸关系来看，这是业已证明为失败的路线，只谈经济不谈政治，又将双方看作彼此独立的个体，两岸交流终将因政党轮替而不断地在冷热中轮回，故而走回老路，绝不是一个长远而务实的打算。如何不失政党立场，又能开创新局，是韩国瑜要面对的艰巨挑战。

另一方面，韩国瑜若成为市长，在城市交流的层次，蔡当局不能阻挡却能技术性干扰。其实，即便在2016年后，高雄市与大陆一直未曾中断农业交流，此前我也撰文提过，凤梨销至大陆的业绩处于增长状态，所以蔡英文不能也不敢阻挡农产品销陆。但韩国瑜想做的，是扩大农产品项销陆，这就会在两岸都遇上问题。蔡当局大可以防止技术外流作为借口，给韩穿小鞋，大陆这边则也可能看高雄农产品的质量，让市场决定订单走向，除非政治性让利。这就会形成韩国瑜的另一项政治挑战。

韩的竞选口号之一是“东西卖得出去，人进得来，高雄发大财”，所谓“人进得来”旨在振兴观光产业，引陆客回流。其实此前国民党也推动过“泛蓝8县市旅游”，但成效不彰，不了了之，因为观光限缩于某些城市，本身就不合产业逻辑。那么，韩国瑜能让陆客只去高雄吗？显然，这是“中央”层次的权限。

话虽如此，倒也不是说韩国瑜什么都做不了，以他现在的高民气，要同时突破国民党与民进党的限制，并非不可能，端视其政治智慧与决心而已。换言之，韩国瑜无论胜选或败选，马上就要自我升级成最高层级的政治领袖，而非区区市长，不如此，难有作为。当然，选项也包含担任党主席，与脱离国民党。

韩国瑜不是柯文哲，也不是马英九

说来好笑，韩国瑜是早已淡出政坛的蓝营老兵，若不是民进党抢钱抢粮，硬是把韩从最不起眼的角落踢出来，民众早忘了这个曾海扁陈水扁的人物。所以，韩不是素人，却也算素人，其于政坛的暴起，过程有点像2014年的柯文哲，而选民之所以支持生面孔，就是想摆脱蓝绿长期把持下的空转。柯将这股庞大的民意揭盅在先，韩随着这股潮流狂飙在后，民心之所向，已经非常清楚，大家都对意识形态民粹，厌烦之至。柯韩两人，都讲“务实”，源由在此。

但与柯文哲那种政治外行、精英从政不同，韩国瑜早有政治经历，并在淡出后长期在基层服务，所以特别了解民之所苦与庶民语言。他所予人的印象就是温暖、诚恳、亲民，不像柯文哲，戏精、粗鄙、伪善，故而其声势在近两个月内，一举超越了柯。高雄选民甚至说，韩国瑜是神送下来的一个宝，可见其凡人无法挡的魅力。

与马英九不同的是，韩国瑜从来就不是所谓精英，而是一个与洪秀柱类似，在眷村成长的外省贫户之子，这样的人，在国民党的宫廷政治里是难有出路的，但在人群里，就是有平民魅力。

韩曾在受访时表示，基层对马英九“操守点头，能力摇头”，确然就是一般人对马的看法。由此可知，韩国瑜接下来在“高来高去”的政治圈子里，会想办法避开政治斗争，尽量不得罪任何一方山头。只是，树大招风，韩必然要面对党内各方人马的争抢，能不能始终与民众站在一起，将考验他的智慧与胆识。

对于两岸关系，民众趋向务实，可从今年深绿“独派”一连串“露馅”的事件里得到证实：斗柯文哲的“两岸一家亲”，斗到现在不但一无所获，还赔上民进党全台选情。办“公投反并吞”活动，追随民众仅老弱残兵五千人，隔天就船过水无痕，激不起任何反馈。斗韩国瑜“外省人殖民心态”，遭网民群起打脸，“什么时代了还操弄省籍”，愈打韩，韩愈壮。

韩国瑜的崛起，不只是蓝营支持者士气大振而已，当深绿基督教团体率先弃绿，深绿农民串联要求农会挺韩，民进党资深党员纷纷倒戈，“韩流”之盛，就是民心大转向的明证。

最后，韩国瑜的成功，与国民党一点关系也没有，相反地，某个蓝皮绿骨“两面派”站在韩国瑜身边捡战利品，是反助选。其余国民党高层还算知趣，怕惹挺韩绿民反感，所以保持距离是对的。韩国瑜能否挽救国民党的阿斗形象，或干脆退党自立，将是未来观察重点。

韩国瑜的正面，是务实，因为他的背后，是转向务实的人民。

百利中醫皮膚科
主治 ・各類皮膚病 濕疹 /蕁麻疹 /痤瘡/ 黃褐斑 /鼻炎咽炎 銀屑病 /白癜風 /脫發等
・内分泌失調 /各種胃病及免疫性疾病 癌症的中醫輔助治療
・各類婦科疾病/ 痛經 /月經不調
www.acupunctureherbshouston.com
醫生簡介：臨床皮膚科碩士，師從中國著名皮膚科專家徐宜厚教授，先後在武漢市第一醫院和天津長徵醫院工作十餘年 。全美NCCAOM 中醫師執照 德州中醫師執照（AC01513）
Tel : (832)930-0688
地址 9440 Bellaire Blvd #238, Houston, TX 77036
楊曉娜 中醫師
門診時間 Mon-Sat : 9:00am-5:00pm 不接受保險
A03_TCM ACUPUNCTURE百利中醫楊曉娜2467B_4

栗懷廣 醫學博士
美國內科特考文憑
Huaiguang Li, M.D.Ph.D
Board Certified, ABIM
黃金醫療中心
★ 20餘年臨床經驗 ★ 北京醫科大學教授 ★ Memorial Hermann Southwest Hospital 主治醫師
主治 內科 / 家庭全科 / 高血壓 / 糖尿病 / 腸胃 甲狀腺疾患 / 關節炎/年度體檢 / 婦科檢查 疫苗注射 / 心電圖 / 肺功能 / 血尿化驗 外傷 / 急診 / 外科小手術 / 骨質疏鬆
體檢 移民體檢 年度體檢 學生體檢 婦科體檢
每週六天
週一至週五 8:30AM-6:00PM
週六 9:00AM-4:00PM
精通國語/粵語/客家話
Tel: 832-834-4812 Fax: 832-834-4814
9750 Bellaire Blvd. #180, Houston, TX 77036 [黃金廣場內]
D03FA-GOLDEN CARE黃金醫療栗懷廣2467B_8

呂明 Ming Lu Acupuncture Clinic 中醫針灸師 (ACOO196)
御医传人 中國吉林長春中醫學院畢業 具有41余年臨床經驗 美國德州執照中醫針灸醫生 免费咨询
主治 中醫全科 / 頭痛 / 偏頭痛 / 頸背腰痛 / 各種過敏症 / 氣喘咳嗽各種胃病 / 男女不孕症 / 性功能障礙 / 月經不調 / 更年期綜合症 各種腸胃病 / 運動損傷 / 戒煙 / 神經性疾病 / 高血壓 / 中風偏癱 口眼歪斜 / 風濕關節炎 / 內分泌失調 / 肝病等...
門診時間 / 週一至週五：10:30AM–4:30PM 週六、日：9AM–1PM 週四休息
門診地址 / 9889 Bellaire Blvd Suite A119 Houston, TX 77036
~ 科學中藥 一次性針灸針~
預約電話 / 713-271-0118

馮元琪 JESSIE FENG, MD 內科醫生
Clinic : 832-379-9200
12288 Westheimer Road, Suite 400, Houston, TX 77077
Assisted Living Home 老年之家
832-877-6946
9131 Gianna Ct Houston, TX 77083
5623 W Harrow Dr Houston, TX 77084
D03IN-FENG JESSIE 馮元琪B6_8

余忠球 余誠儀 視覺眼科醫師
Dr. Tommy C. Yee, FOAA ; Dr. Dixie S. Yee
Therapeutic Optometrist, Optometric Glaucoma Specialist
眼疾・驗光・配鏡・超薄鏡片
隱形眼鏡・控制近視 (Delta Orthokeratology Lens Innovator) (FDA Investigator)
電腦製鏡、當天起貨、五天營業、週三、四休息
(713) 776-8577
9198 Bellaire Blvd., Suite A Houston, TX 77036（三余中心內）
D03OP-YEE TOMMY 余忠球眼科B_8

為您打造職場先鋒！讓您迅速聲名遠播！
美南新聞日報 休士頓黃頁
電話：281-498-4310 | 傳眞：281-498-2728 | E-mail: ad@scdaily.com | www.scdaily.com



法国黄背心运动从2018到2019

法国是一个特立独行的欧洲国家，这个国家里代表官方的、最权威性的电视台不是“电视一台”（TF1），而是“电视二台”（TV2）。

2018年12月25日圣诞节这天，TV2公布了该台评选的年度法国新闻关键词，“黄背心”毫无悬念地高居榜首。

“黄背心”是法国城市普通市民早晚高峰出行时为避免交通意外而穿着的服装，代表“草根和中低收入者”。

所谓“黄背心”运动指统一穿着黄背心、因马克龙政府在2018年11月18日宣布计划自2019年1月1日起再度调高柴油碳税（自2019年1月1日起柴油上涨0.069欧元/升，汽油上涨0.029欧元/分）而上街示威的人群。

事实上类似的针对马克龙一系列争议性社会改革措施和计划的街头抗议，早在2018年上半年即已开始，并在2018年五一劳动节当天达到高潮。

五一劳动节那天，马克龙的保镖贝纳拉（Alexandre Benalla）利用休班，冒充员警跑到巴黎街头和示威者发生了冲突并动手打人。

马克龙对此无动于衷的态度，引发了反对党的群起攻之和国会的声明谴责。由于马克龙非但不愿在压力面前妥协，反倒早早宣布将于2018年11月18日公布再次调高碳税计划（自2019年1月1日起柴油上涨0.069欧元/升，汽油上涨0.029欧元/升），结果促使“黄背心运动”在11月18日的前一天爆发。

由于马克龙总统在12月4日前对抗议持针锋相对和毫不妥协姿态，不仅如期宣布上调碳税计划，更多次指责示威者“无法无天”，却又疏于巴黎街头安保和警力部署，最终导致矛盾突然升级。

2018年11月底后，“黄背心”运动迅速转趋激烈，他们不再满足于和平抗议，而是多次在巴黎等地街头焚烧汽车、冲击店铺，和警察发生冲突。

人们高呼的口号也从“取消碳税增加”发展到“反对生活成本提高”乃至“马克龙辞职”，由一场经济抗争演变为政治抗争。

两个月前民调支持率还有46%、最高峰时高达60%的马克龙，在“保镖事件”和“黄背心运动”的“前后夹击”下，民调支持率已跌至历史新低的26%（11月30日Viavoice民调结果），直逼其不受欢迎的两位左右翼前任——萨科齐和奥朗德。

迫于无奈，马克龙授意总理菲利普于12月4日出面，宣布暂停上调碳税计划半年，不到24小时后又进一步将暂停期由半年延长至一年。

但种种迹象表明，马克龙并非真心打算让步、妥协：12月4日菲利普暂停碳税上调讲话刚刚播出几小时，正在被“黄背心运动”破坏严重的上卢瓦尔省会勒皮昂维莱视察的马克龙，还顶着示威者“马克龙下课”的标语，强调“坚持改革”、猛烈抨击“肇事者的不法行为”。

但“黄背心”不依不饶，各方反对势力均无“收兵”迹象，这些迫使马克龙仿效前法国总统戴高乐将军1968年5月30日为平息“五月风暴”所作的著名“四分钟演讲”，于2018年12月10日发表了“爱丽舍宫演讲”。

12月10日，马卡龙差不多说了4小时，作出了一些让步，包括给员工每月增加100欧元薪水且无需雇主承担、2019年全年加班费免税、收入低于2000欧元的退休人员社会分摊金（CSG）原定的上浮被取消，以及“建议雇主发放年终奖，政府不额外收税”。

行政和公共开支部长杜索普特（Olivier Dussopt）称，这些让步加起来会令政府开支增加80-100亿欧元。

但一些分析家指出，这些看似慷慨的让步其实并没有看上去那么美：加工资的计划和预算早已作出，只不过原计划5年涨70欧元（2019年1月1日自动涨20欧元，4月涨30欧元，2020年10月涨20欧元），如今时间缩短、涨幅微增；

加班费免税和“鼓励年终奖”等三项措施只是幅度有限的“撒糖”，且相当一部分还要雇主分摊，更重要的是，年终奖和加班费不计入正式薪酬，将来算退休金时会吃亏不少。

很显然，虽然马克龙一反此前的声色俱厉，竭力表现得和蔼、谦卑，但他的上述让步充其量是“芝麻”，而非“黄背心”及其背后政治势力所期待的，如“奢侈税”、大幅增加社会福利开支、承诺冻结各种旨在削减社会开支的改革等“西瓜”。

据悉，法国公共财政状况并不理想（否则马克龙及其多位前任也不至于不论左右都希望推动社会改革），如果照“黄背心”的全部“菜单”给予满足，法国势必债台高筑，经济和投资环境也将趋于恶化，这是马克龙和许多法国人、尤其商业界和中产阶级所不愿看到的。

12月24日，RTL著名政治记者德罗西耶指出，尽管“黄背心”运动严重挫伤了马克龙改革的锐气，但他在“黄背心”咄咄逼人的攻势下闪转腾挪、且退且战，始终没有松口。

这些似乎表明，不论“黄背心”在2019年是否不依不饶，马克龙都会执着地把“改革梦”继续维系下去。

日本住房免费送背后人口老龄化究竟有多严重？

如果我告诉你，有个发达国家开始免费送房了，而且不限国籍，任何人皆可申请，你八成会觉得我在痴人说梦。

可这种“天上掉馅饼”的事情就是发生了——

据环球时报报道，日本正面临着“房比人多”的窘境。日本总务省统计局的数据显示，2018年10月，日本全国共有住宅5759万套，但家庭总数只有4997万户，一些村镇正在逐渐消失。为了挽救这些地区，日本政府在一些地区成立“空屋银行”，免费将房屋赠送给那些符合条件、通过审核的民众，并提供修缮补助等优惠条件，来吸引人口的流入。

然而，事情的背后，还有一些更值得人们关注的地方。

日本日益严重的老龄化态势及其成因

本质上看，房屋之所以要免费赠送，是因为房屋总量的相对过剩。房屋之所以会出现相对过剩，是因为人口的不足。造成人口不足的根源，便是日本极为严重的老龄化态势。

所谓人口老龄化，是指老年人口在总人口中所占比重不断增大的过程。按照联合国的界定，如果一个国家或地区内65岁以上的老年人占比超过7%，就可以认为该国家或地区进入到老龄化社会。

曾几何时，日本也有着颇为年轻的人口结构。Wind数据显示，早在上世纪中叶，日本65岁以上老年人不到500万人，所占比重也只有5%左右，后来伴随着经济的起飞，日本老龄人口迅速增加，1970年就迈进了联合国界定的老龄化社会。

而后，65岁以上的老人规模日渐壮大，从1970年的729.1万人增至2017年的3417.6万人，占总人口比重也在近半个世纪里升至27.05%，其老龄化速度要明显快于美、英、法等发达国家。而今，每100个日本人里面，就有27个年龄在65岁以上的老人。

与之形成鲜明对比的是年轻人口比例与人口总数的双双下滑。Wind数据显示，日本0-14岁人口所占比重自上世纪70年代中期开始逐年下降，到了2017年，其数值仅为12.89%，与1960年的30.15%相比，降幅多达17.26个百分点；与此同时，近些年日本的总人口规模也开始下降，2017年为1.263亿人，比2010年减少了101.1万人。按照联合国贸易与发展委员会的预测，未来相当长一段时间内，日本人口规模还会继续下降，到2050年将滑落至1.09亿人。

总人口规模的缩减，或许是日本政府免费送房以吸引人口流入的主要原因。那么，日本缘何会成为当今世界上老龄化极为严重的国家？究其原因，主要有两个：

一方面，日本居民的生育意愿在走低。这从日本人口出生率的变化走势便可窥探一斑。上世纪70年代之前，日本人口的出生率一直维持在较为合适的水平，而这也是日本经济快速发展的时期。不过，这种人口格局进入上世纪70年代之后开始被打破。wind数据显示，1973年起，日本的人口生育率几乎一直处于下滑通道，从19.4‰一路跌至2016年的7.8‰（。

另一方面，日本人口的平均寿命大大延长。日本厚生劳动省的数据显示，1947年，男性人口和女性人口的平均寿命分别仅为50岁和54岁。此后，随着日本经济的高速发展和居民生活水平的提高、医疗卫生技术的进步以及社会福利事业的完善，日本人口的平均寿命大幅度提高。到了2016年，日本男性人口和女性人口平均年龄分别达到81岁和87岁。据日本人口研究所统计报告的预测，日本国民的平均寿命还会进一步延长。

老龄化给日本经济带来的影响

客观地看，人口老龄化是生产力提高与经济社会发展的一个必然趋势，然而，老龄化程度的加深，会改变人口结构、经济资源配置关系和国民收入分配格局，进而不可避免地影响到经济发展、社会生活、公共设施、福利制度等等。

事实上，自上世纪90年代起，日本国民经济进入到相当长的衰退时期，至今没有明显好转。除了众所周知的泡沫破裂原因外，日益加重的人口老龄化也是造成这种局面的幕后推手之一，其主要影响有以下几点：

第一，适龄劳动力持续削减，让劳动市场供给不足。

适龄劳动力，指代那些年龄处在15-64岁的劳动力群体。通常情况下，适龄劳动力的供给规模是由总人口中处在劳动年龄人口的多少来决定的。受到老龄化影响，日本15-64岁人口规模已经大不如前，2017年比1997年足足减少了1093万人，因而适龄劳动力人口占比出现逐年下跌的趋势，总规模也长期处在负增长通道上。

更令人担忧的是，日本适龄劳动力内部的年龄结构也在出现老化趋势。日本统计局的数据显示，2017年，日本适龄劳动力中50岁以上的人口所占比重为31.59%，而该指标在1968年是17.86%。与之相应的是，30岁以下的劳动力占比，已经从1968年的36.33%下降到2017年的18.65%。这将不可避免地掣肘日本经济发展。

第二，社保压力与日俱增。

一来，日本人正面临着严重的养老危机。缴纳养老金的人越来越少，领养老金的人越来越多，结果就是养老金不够用。具体来看，老年人群规模的快速壮大与平均寿命的大幅度延长，让达到法定年龄领取养老金的人数日趋增多，领取金额急剧增加，从而造成了日本养老金负担愈发加重。

与此同时，养老金陡增的压力，让越来越多的日本年轻人对未来产生怀疑，他们会觉得自己未来将无法从年金制度中获益，故不愿意再继续缴纳养老保险金，为上一代人做贡献。据公开报道显示，日本民众中，漏交或少交政府规定的养老保险金的国民数量在不断增加，而这将反过来加剧养老金的压力。

二来，日本的医疗保险制度和护理制度的成本也在攀升。日本政府历来推行的都是高福利、低负担的政策，这是他们引以自豪的社会保障制度的体现。但由于老龄人口的增多，除了养老金以外，政府在医疗护理方面的支付金额也必然会随之提升，这便进一步加重社会负担。

第三，不利于产业结构优化升级。

日本劳动力供给中，以中老年人为主。可是由于中老年人比较习惯于长期居住生活的地区和长期从事工作的单位，并形成了比较特定的专业技能，致使他们对新技术的掌握能力和对职业变动的适应能力较差，一般不愿意搬迁到其他地区居住或改变自己的工作岗位。这使得劳动力从衰退产业和地区向新兴产业和地区的流动受到限制，从而不利于产业结构的调整。另外，与年轻人相比，老年人的技术开发和接受能力都有所减弱，这便不利于新兴技术的应用与推广，进而制约技术的进步与产业结构优化。

扭转老龄化态势道阻且长

如今，日本推出免费送房的人口引流政策，只是露出了冰山一角。事实上，老龄化可以说是经济发达国家的共性难题，除了日本，还有许多国家深受其扰。

以希腊为例，该国之所以会经历债务危机，其根源之一是希腊严重的人口老龄化态势。2010年，希腊的公共养老金支出占GDP的比重为11.6%，2015年更是花了22.7%的普通财政预算来填补养老金漏洞。

受制于老龄化保障的财政支出快速飙升与劳动人口规模的萎缩，希腊国民经济走势不断下降，生产力与消费力遭到重创；同时，政府的财政收入无法覆盖民众的养老支出，不得不继续举债来弥补缺口，最终导致政府债务危机的爆发。

再来看经济最发达的美国，同样呈现出较为严重的人口老龄化局面。早在20世纪40年代，美国就开始步入老龄化社会，2017年，美国65岁以上的老年人占比已经达到15.41%（世界银行数据）。虽然其速度要明显慢于日本，但是联合国人口署还是给出了悲观的预测：2030年与2050年，美国65岁以上老人占比将会依次达到25.6%和27%。目前，美国人口老龄化的负面影响更多体现在医疗上，英联邦基金会的调查结果显示，美国患有多种慢性病的老年人比例比其他10个高收入国家高得多，且无力负担医疗费用。

既然如此，如何应对老龄化，也成为了人们颇为关心的话题。世界经济论坛的研究报告给出了几点建议，包括延迟职工退休年龄、奖励在职期间储蓄、调整养老金制度、鼓励生育等等。而这些都是涉及民生的重大举措，如何参考这些建议，并根据各国具体国情来制定切实有效的政策，是对人类智慧的重大考验。

可以看到的是，以日本为代表的老龄化国家早已采取了一系列举措，并取得了一定成效。但若想真正解决这一难题，还有很长的路要走，任何国家皆是如此。

王鑫生國際藝術中心
http://wangxinsheng.artron.net

美南報業電視傳媒集團王鑫生國際藝術中心于2018年7月正式成立。藝術中心設在美南國際貿易中心二樓，主要爲大休斯頓地區藝術愛好者提供教育和拓展平臺，同時成列王鑫生老師在不同年代創作，不同風格的國畫、油畫作品，集創作、展覽、培訓、收藏、研究、交流爲一體，搭建東西方藝術交流平臺。王鑫生的大量作品被多個國家博物館、美術館、收藏家、企業家、名人收藏。
王鑫生國際藝術中心采取會員制，年會員費 $518，工作日和周末隨時出入，學員在中心學習繪畫和藝術創作，不額外收取費用。中心每月舉行藝術講座和各項藝術交流活動。美南國際電視臺的藝術頻道實施藝術遠程電視教學和現場實景寫生直播。

11110 Bellaire Blvd, Suite 210, Houston, TX77072
電話: 832-848-5508，832-858-2886，
832-858-2858，281-917-0504
Email: zhuqs@scdaily.com
xswangart@yahoo.com

www.zenlotusyogaart.com
Zen Lotus Studio Yoga & Art

华富活动中心2018年12月庆生会





（本报记者黄梅子）华富活动中心每个月都举办一次庆生会，大家欢聚一堂，为当月生日的老人庆生，12月的庆生会适逢圣诞新年两大节日，因此格外隆重。

华富活动在休斯顿华人社区以环境幽雅、设备新颖，饭菜新鲜可口而闻名，尤其是专门聘请专业厨师每天制作新鲜的五谷馒头、南瓜饼等美食，既新鲜又有营养，而且菜蔬都是有机食材，特别有益于身体健康。华富活动中心可容纳超过100位老人，凡持Medicaid的老人都可以申请报名，自费报名的老人也不少，每天有专车接送往返，对于不会开车或不方便开车的长者，还可以帮忙送去购物或诊所，非常方便。周一到周五每天上午8点至下午3点营业，老人们在华富长者中心可以唱卡拉OK、打麻将、打乒乓球、跳舞、玩桌球以及玩Bingo。有很多长者每周在华富长者中心聚会两次，各按自己的兴趣参加合唱团、舞蹈班、编织班、电脑班、公民班等活动，也可以在州府和县府津贴下享用午餐。华富长者中心对于长者们，尤其是不懂英语的长者们来说，无疑是一个非常好的社交场所，值得光顾。

华富活动中心 Better Care Senior Center
地址：10161 Harwin Drive，#120, Houston, TX77036
电话：713-778-6000











休斯顿歌友村迎春晚会集锦回顾









休斯顿歌友村迎春晚会日前于十二月二十九日以歌唱，舞蹈，乐器，脱口秀为表演项目在 黄氏宗亲会隆重登场。演出进行的如火如怒，各界表演者们屡获佳绩，再融入新潮舞蹈及歌唱元素，并结合多样化的造型及歌唱曲风，使团体能保有传统精神、更创造出全新的感官飨宴。新生代的专业团体将舞蹈、结合艺术性音乐与乐器等呈现出现代精致的表演艺术。载歌载舞，喜迎新春。不但提供民众多元文化休闲，也带动表演艺术团队发展，努力广增华裔社区艺术。联欢晚会旨在为华人歌友们创造一个丰富的娱乐生活。聚会交友，休斯顿歌友村已成为休斯顿华人微信社群最大组织之一。不定期举行聚会，组织各种娱乐活动开开心心的享受唱歌的乐趣。同时为大家提供个交友的平台。活动著重于演唱的交流，锻炼和让大家在歌唱上有机会提高。



